# a Coruña renovó su Volo a la Virgen del Rosario

. Autoridades y représentaciones asistieron. al acto, celebrado en San Jorge

### Pronunció el sermón el Magistral de la Caledral madrileña, señor Castro Albarrán

CON singular esplendor el pueblo de La Coruña, y al frente de él sus autoridades, cumplió ayer nuevamente el Voto hecho a la Santísima Virgen del Rosario por nuestros antepasados, en ocasión en que el pirata elevado a Almirante, Drake, pretendió asaltar la ciudad. Ayer se renovó, en el templo de San Jorge, la tradicional función religiosa, en acción de gracias a la Celestial Señora. Las naves de la amplia iglesia estuvieron abarrotadas de fieles, de las más diversas clases sociales,, que cumplían el legado dejado por los coruñeses de 1589. MISA DE PONTIFICAL

A las doce dio comienzo la solemne

misa de pontifical, en la que ofició el Excmo. y Rvdo. señor Obispo auxiliar,

Ayudaron al oficiante, como presbitero asistente, el M. I. señor magistral don Baltasar Pardal; como diáconos de honor, don Antonio Lago Varela y don Victorino Cobas García; como diáconos de altar, don Rafael Taboada y don Joaquin Andrade; como maestro de ceremonias, don José Sardina, y como ministros de Báculo y Mitra, den

(CONTINUA EN SEXTA PLANA)

\$ ESTE NUMERO CONSTA DE

10 PAGINAS

Precio: 1'50 pesetas

distas, empleados administrativos y

de talleres de Prensa.

Como primer lunes de mes, y en cumplimiento de lo ordenado por la Superioridad, CINCO CENTI-MOS de dicho precio se destinarán a la institución San Isidoro, Escuela-Hogar para huérfanos de perio-

doctor Novoa Fuente.

### Dolor de una joven princesa §



He aquí una instantanea que ? muestra a lo vivo el gesto de dolor de una jovencita que momentos antes sólo respiraba felicidad. Se trata de Fazilet, prometida del 2 asesinado rey Faysal, en el mo- 2 mento en que le participan la muerte de su novio. La princesa se halla en un colegio inglés, donde estudia su último eurso de formación intelectual.

### Premio «Pérez Lugín» 1958.

Tema: «importancia de Galicia en las rutas internacionales

del turismo»

La Asociación de la Prensa de La Coruña abre un concurso literario para premiar el mejor trabajo periodístico ensalzando a Galicia a través de su importancia en las rutas internacionales del turismo, con arreglo a las siguientes

BASES

Primero. - Durante el mes de agosto podrán ser enviados los originales en sobre lacrado a la Asociación de la Prensa, Linares Rivas, 14, segundo. Cada sobre ostentara un lema que habrá de servir para identificar al autor, cuyo nombre, apellidos y domicilio figurarán en el interior de otro sobre. Es imprescindible que los sobres estén lacrados y limpios de todo indicio revelador de la personalidad del concursante.

Segundo. - Al autor galardonado 2 se le entregarán dos mil pesetas. Tercero. - El premio será adjusticado el día 5 de septiembre, aniversario de la muerte de don Alejandro Pérez Lugín, periodista in-

signe, autor de "La Casa de la Troya".

Cuarto. - El fallo es inapelable. No se devolverán los originales ni se mantendrá correspondencia alguna sobre los mismos. La Asociación de la Prensa de La Coruña se reserva el derecho de publicar el artículo premiado y todos aquellos

que juzgue merecedores de ello. Quinto. - Es condición indispensable que el autor sea gallego. Si no concurriese ningún gallego, se premiará el mejor trabajo aun cuando el autor no lo sea,

Sexto. - Los artículos que se envien no deberán rebasar la extensión de seis cuartillas a máquina a doble espacio y por una sola cara.

\*

# Editada por la Asociación de la Prensa de La Coruña.

Año XVII .-- Número 778 .-- Avenida de Rubine, 16. -- LUNES, 4 DE AGOSTO DE 1958. -- Precio: 1'50 ejemplar Depósito legal: C-4-1958



El gobernador civil de La Coruña, don Evaristo Martin Freire; el alcalde, don Alfonso Molina Brandao y los miembros de la Corporación municipal, a la salida de los actos celebrados ayer en San Jorge con motivo de la Función del Voto

### Kruschev y Mao Tse Tung Mon tentemos conferenciaron en Pekin

Ve gracias a un sacerdote del dirigente ruso se



El lector recordará que hace dos años murió Don Gnocchi, un sacerdote italiano dedicado a practicar la caridad entre los niños ciegos. Poco antes de fallecer cedió las córneas de sus ojos para que fuesen trasplantadas a dos pequeños invidentes. El transplante practicado a la niña Amabile constituyó un éxito. Al cabo de dos años, ésta ha visto Paris con el ojo que le proporcionó Don Gnocchi. En la foto, Amabile gozando de la vida y de la juventud 

cree preliminar a la aceptación de la conferencia cumbre denuncian la agresión angioamericana en Uriente Occidente espera que Rusia acepte la fecha del 12 de Agoslo para la gran reunión

LONDRES, 3. (Urgente). - El jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschev, ha celebrado en Pekín una serie de entrevistas con el Presidente de la China roja, Mao Tse Tung, segun

anuncia Radio Moscú. La primera noticia del inesperado viale del dirigente soviético se ha tenido a través de Radio Moscu, que

(CONTINUA EN SEXTA PLANA)



BRIMINGTON (Inglaterra). Juan : Manmeto, trabajador italiano que gana nueve libras semanales, acaba de acertar las quinielas británicas de fútbol por valor de 35,000 libras. Aquí aparece retratado con su novia, Grizelde Huley, al salir del Ministerio del Interior, donde acaban de cobrar el premio y de recibir, Juan, el permiso de residencia permanente en Inglaterra. a pesar de su condición extranjera 

### aéreo entre Madrid y Lisboa

LISBOA, 3.-Las Compañías Aéreas Iberia, de España, y Transportes Aéreos Portugueses (T. A. P.), han inaugurado simultáneamente sus nuevos servicios dominicales entre Madrid y Lisboa, con lo que aumenta a siete e! servicio semanal de cada una de las Compañías citadas entre las capitales española y portuguesa. El avión de la T. A. P. despegó de Lisboa a las once la tarde, y el de la Iberia fiegó a Lisboa a las doce menos cuarto para ne Igresar una hora después,—(EFE)

### Nuevo servicio Siete asesinatos y un violento Dempsey, lesionato incendio, último balance combale de "calch" terrorista en

continúa aumentando en Chipre. Siete do asesinado en dos días. El soldado cosia, que todavía no ha podido ser de la mañana y regresó a las seis de dominado, son el balance de la situa ción de hoy entre rumores de que se sándole la muerte instantánea. El gova a proceder a una evacuación de bernador ha declarado el toque de que todas las familias militares británicas da en dicha población desde las cuatro de la isla. Entre los muertos se en- | (CONTINUA EN SEXTA PLANA)

NICOSIA, 3. - La ola de violencia cuentra un soldado británico, el segunsu casa de Limasol, cuando le dispararon cinco veces consecutivas, cau-

### de hernia durante un Chipre Es posibe que no haya necesidad de operar o

NUEVA YORK, 3 .- Jack Dempsey, el famoso ex campeón del mundo de los grandes pesos, ha sido internado en el Hospital Mount Sinai aquejado de nuevos asesinatos y un incendio en Ni- estaba tomando el sol en el balcón de hernia, producida en una exhibición. Los médicos tienen esperanzas de poder reducir la hernia, sin necesidad de intervenir quirúrgicamente. La lesión -hernia de diafragma-se la produjo en un combate de "catch".—(EFE),

NADA mejor que la perspectiva, para apreciar la evolución de las cosas. Es a distancia como se perciben los progresos o los retrasos, las ventajas o los inconvenientes del quehacer humano. Hoy tenemos la dicha de registrar, con una perspectiva de diez ches, la mas grande transformación que ha tenido La Ceruña a le largo de su his-

Hace muy pocos dias que don Alfonso Molina, nuestro Alcalde, expresaba a los periodistas el largo camino andado por la ciudad desde su llegada a la jefatura de la municipalidad. Se cumplen doce veranos de su gestion -- a don Alfonso le gusta contar el tiempo coruñés por veranos--y hay dos cifras que son realmente estremecedoras. La Coruña ha aumentado en este tiempo en 70.000 habitantes. Aquellos 98.000 de 1947 se acercan ahora a los 170.000. La otra cifra la da el hecho de que la superficie ampliada a la ciudad en este mismo tiempo, es superior a cuanto era La Coruña antes, en su totalidad. O sea que nuestra población ha ensanchado su geografía hasta el doble, en un decenio. El ritmo de crecimiento ha aumentado, incluso, en los dos últimos años. Tal progresion, hace prever que los 300.000 ciudadanos coruñeses se alcanzarán poco después de que pase 1965.

Los he hos obligan a la reflexión. Una reflexión que se centra en otras palabras del alcalde: "La Coruña optimista, la que se perfilaba en las discusiones del salón de sesiones, ha sido desbordada por la propia realidad". Esto que, por una parte, resulta extraordinario, requiere un sinnumero de atenciones, porque, de algún modo, hay que canalizar y prever ese crecimiento. Un solo hecho nos domuestra que no se pura dormir nadie en los laureles: se trabaja para una ampliación del abastecimiento de aguas, que será suficiente para 300.000 personas. Pero, conviene darse cuenta de que--aun imprimiéndole a las obras mucha prisa--esa mejora no alcanzará más allá de otro decenio de años. No queremos, de todos modos, desorbitar las cosas. Bien está que tengamos pronto 575 litros de agua por segundo, contra los 200 actuales. Eso supone una mejora extraordinaria. Y los 575 si es necesario, han de dar para muchos más vecinos de los previstos; como ahora, haciendo verdaderas filigranas, el agua de los 90.000 habitantes cubre como puede las necesidades del doble.

Valga, pues, el ejemplo del agua y vaya con el comentario la más jubilosa felicitación a esta Coruña extraordinariamente progresiva. Las I. res humanas, cuando se mantienen "in crescendo", exigen cada vez más de quienes las realizan. Eso es lo que tienen que ver hoy y siempre, el equipo de hombres que rige los destinos de la ciudad. Hs que gobernar para el día y a distancia. Y La Coruña, afortunadamente, està concebida más que nada, hacia el porvenir.

### La gran oportunidad

TODO parece indicar que el próximo día 12 tendrá lugar en Ginebra la tan dilatada y discutida "Conferencia cumbre" de los jefes de Gobierno de las principales potencias, concepto este--el de "principales potencias" -- que aún no ha sido concretado hasta el punto de saberse cuales estarán representadas en las conversaciones. Incluso De Gaulle parece mostrarse displicente acerca de esta reunión, como si con su desinterés quisiera hacer más evidente lo que de importante. seria la ausencia de Francia en tal diálogo decisivo.

Decisivo en el caso problemático de que allí se aborden claramente tas principales cuestiones que en estos momentos suponen motivo de fricción entre Oriente y Occidente. Singularmente, aquellas que se refieren al Oriente Medio, al desarme, al control atômico y a la creación de una zona desmilitarizada en Europa, como paso previo para la sofiada desaparición del Telón de Acero y todo cuanto se deriva de la existencia de la "Nato" como oposición armada frente a los países firmantes del Pacto de Varsovia.

Claro está que no bastará con que sean tratadas tales cuestiones. La fundamental seria que en todas ellas fuera posible un acuerdo que asegurara al mundo una etapa de tranquilidad sólo posible en el casi otopico caso de que ambos bloques discutieran de buena fe y con sinceros deseos de compaginar intereses que en muchos aspectos parecen ncompaginables

La única esperanza de acuerdo está en el posible interés de ambas partes para alejarse de un estado de tensión siempre peligroso. Parece demostrado que si nadie quiere la guerra, el sensato camino sería el de la mutua inteligencia. Pero acaso existan ya excesivos abismos y recelos para que Occidente y Oriente puedan llegar a un punto de

honrada comprensión y acuerdo. En estos momentos, además, está la incógnita del Libano. Parece que la situación tiende allí a normalizarse tras la elección del nuevo Presidente. Ello crea una situación difícil a los Estados Unidos, que al cesar el estado de revolución que justifico el envío de sus fuerzas,

quizas no tenga base moral en que apoyar su permanencia en el país. Pero dejemos que hablen los acontecimientos por si mismos. El tis 12 se juega el mundo una gran oportunidad. Ojalá sea aprovechada.

### ZINCKE HERMANO!

LIBRERIA Y PAPELERIA f mion Grande 21 LA CORUNA

EDUARDO ARTHAUD SIALKEN

REAL, 59

# TEATRO COLON

INAUGURACION Y HOMENAJE A GIACOMO PUCCINI La inmortal ópera en tres actos

en una sensacional interpretación de

CORAL POLIFONICA "EL ECO" GRAN ORQUESTA SINFONICA MAESTRO DIRECTOR JOSE LUIS LLORET

MANANA

SEGUNDA DE ABONO LA OPERA DE GIUSEPPE VERDI

### LA TRAVIATA

Cantada por ODILIA RECH - GIUSEPPE SAVIO - ORAZIO GUALTIERI

TRIUNFANDO A DIARIO

TEATRO ROSALIA CASTRO

LA GRAN COMPANIA DE REVISTAS

en la graciosisima comedia musical

Con la bellisima supervedett SALOME DE MARCOS

La obra póstuma del inolvidable Adolfo Torrado. La mejor interpretación del formidable

### ANGEL DE ANDRES

La mejor partitura del MAESTRO CABRERA ¡La más divertida revista de la temporada!

(Autorizada mayores de 18 años)

### Desde Angel de Andrés, LJUHYHUH butaca con su compañia de revistas, en el Rosalía

Otro elenco del mismo género, el de l Queta Claver, actuó en el Colon

POR MANUEL DE SANHERNAN

ma, desde luego.

intensos

Bueno lo de dinero es un decir; fa

TANTO él como Antonio Casal son

aunque de distinto estilo. Por eso no

puede extrañar que los dos triunfen,

mostró claramente en la noche de su

reaparición ante el público de La Co-

ruña. Con una gracia espontánea, muj

que apreciar en un actor de revista. Tuvo un recuerdo emotivo para Adol-

fo Torrado, autor del tema "; Una mu-

jer explosiva!", y los aplausos que re

-EMOS pasado una semana de de dicación a la revista en los teatros locales. Esto quiere decir: presentación de fastuosos espectáculos, con buena música, buenas mujeres, regulares actores y malos libretos. Unas veces se les llama comedia musical, otra sainete y la mayoría revista, pero en conjunto todo se reduce a lo mismo. Solo una "vedette" de extraordinaría personalidad o un cómico de amplios recursos, pueden salvar la representación por el camino del éxi

¡Pero el género tiene tantos y tantos defectos!

ESA "vedette" de extraordinaria personalidad o el cómico de amplios recursos, son en sus respectivas compañías Queta Claver y Angelito de Andrés. Con sus intervenciones salvan los baches del libreto, le dan fuerza a las situaciones y arrastran el interés del público, evidenciando gran flexibilidad intepretativa y una experiencia escénica ganada a fuerza de años pasados entre los aplausos

La única diferencia es que Angelito no está de tan buen ver como Queta

del público español.

A famosa "vedette" valenciana lle gó al Colón con el estreno de "La 3 chacha, Rodríguez y su padre", sainete musical de Muñoz Román y el maestro Padilla, centenario en cartel. Sin embargo, Muñoz Román ha hecho esta vez un libreto inferior a les que ya le conocemos, porque las chabacanerías y los excesivos enredos anulan por completo cualquier otra posibilidad del autor. Ha contado con la magnifica colaboración del maestro Padilla, que compuso una partitura de música alegre, lozana y bonita en la mayoría de los cuadros.

Claro que el maestro Padilla, siem pre es el maestro Padilla. \* \* \*

DERO sin meterse a fondo en un análisis crítico, porque tampoco e género lo merece, "La chacha, Ro driguez y su padre" resulta un espec táculo atractivo, porque ver a Queta Claver, al conjunto de guapas chica: y el montaje que se le da a la obra compensa de las escenas habladas, Queta, con elegancia, simpatia y buena figura, llena la escena y es vértice del éxito final. Carmen Escbri y los cómicos Rafael Somoza, Rafael Ceervera, Manuel Alares y Eduardo Hernández, le acompañan en el reparto.

¿Cuándo los cómicos de revista es pañoles perderán sus viejos resabios?

HAY excepciones como en el caso a Angel de Andrés, a quien teniamos deseos de ver después de su se paración de Antonio Casal. Ya cuan do actuaron últimamente juntos en el mismo escenario del Rosalía, la: relaciones entre ambos eran tirantes Se soportaban ante el público, pernada más. Ahora cada uno sigue ca minos distintos en sus actividades pro fesionales, y es Angel el que ha preferido continuar en lo que le dió fa ma y dinero: la revista.

### CINE PARIS

Una pelicula escalofriante, brosa y emocionante

5'30 - 8 y 11.

(Tolerada)

### CINE CIUDAD

Los sueños románticos de una colegiala, en violento contraste con la más comprometida de las sie tuaciones en el mundo del ham-

ALTO: 4 - 6 - 8 y 11 Una película soberbia... fascinante y en CINEMASCOPE

SPENCER TRACY

Para mayores.

EN EL CAFE: Los "ASES DEL JAZZ" con Miguelín, José Luis, David Pazos y CHE PORTELA "el Gardel español".

### cómicos de primera categoría, unidos o por separado. Angel lo de-SANTA MARGARITA

HOY, 6 - 8 - 11 Emocionantes aventuras

### suya, eficaz y segura, mantuvo a los espectadores en tensión cómica, hade la infierno blanco

frendaban su éxito, fueron aun más JOHN WAYNE Mañana:

(Tolerada).

Y como, además, él en La Coruña LA DAMA DEL MAR.

(CONTINUA EN SEXTA PLANA) | con Zully Moreno y Alberto Closas 

### Casino de La Coruña

Servicio de Bar Restaurante

Se pone en conocimiento de los Señores Socios que la Reserva de Mesas para el BAILE DE ETIQUETA de mañana está a disposición de los mismos hasta hoy a las diez de la noche; no sirviéndose mas CENAS que las encargadas.

Las Tarjetas pueden recogerse en el Restorán del Parque, T.º 1443. "Hoy a las 8, FESTIVAL y a las 11'30 CENA BAILE con la actuación de LOS FACHENDAS. -- CUBIERTO 60 Ptas. incluido impuestos, servicio y vinos.

<del>\_</del>

### Hotel Finisterre

SERVICIO DE RESTAURANTE Y COCINA DE PRIMER ORDEN

EL DIA 14: GRAN CENA DE GALA

### Piscina y Sala de Fiestas LA SOLANA

TODOS LOS DIAS TARDE Y NOCHE: BAILES DE SOCIEDAD Con magnificas orquestas

VISITE SU TABERNA MARINERA SE SIRVEN PLATOS Y VINOS REGIONALES

### CIRCO DE FRANCIA

(Instalado en La Palloza)

### MIERCOLES, DESPEDIDA

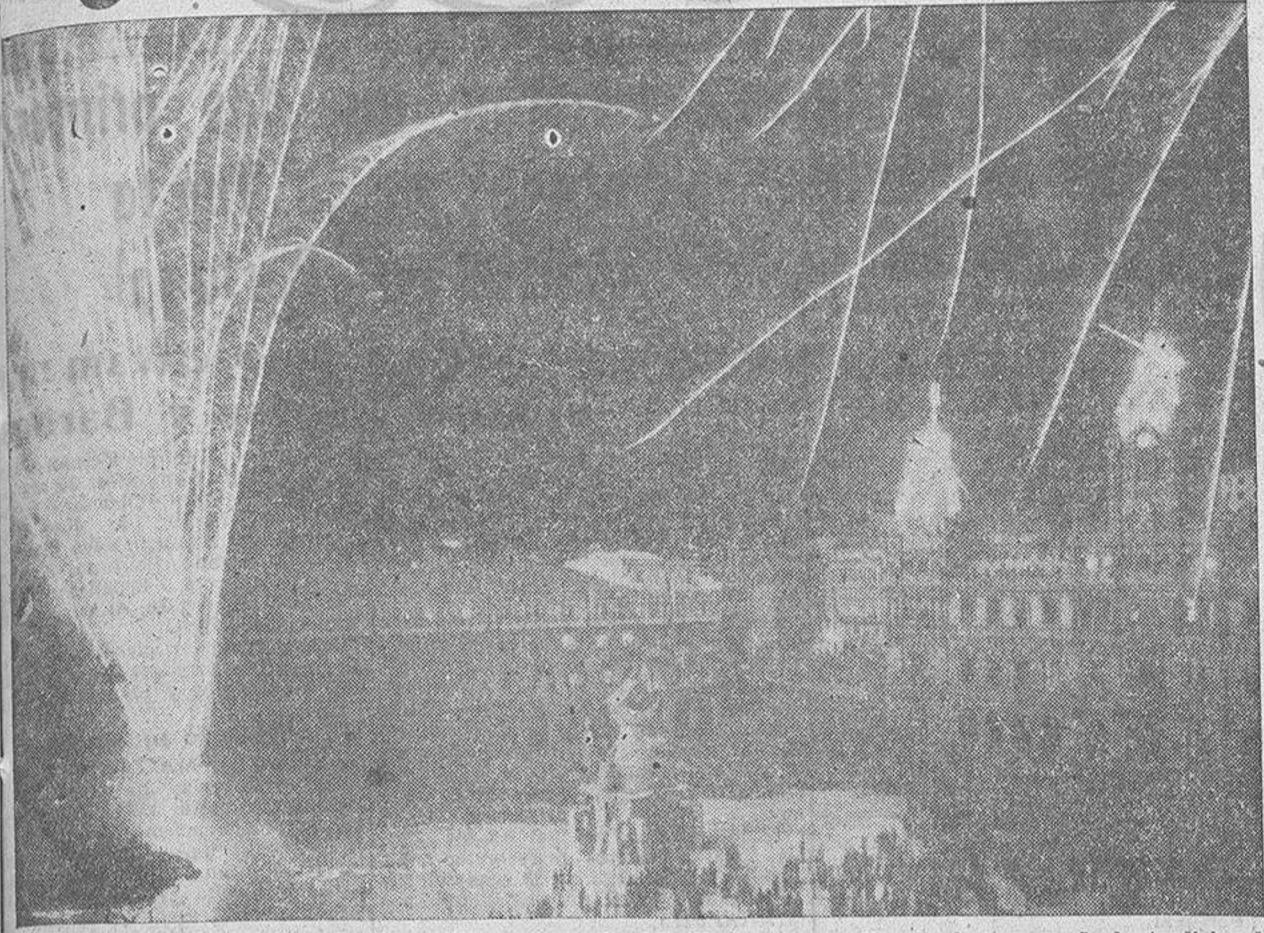
Grandioso exito de toda la Compañía Internacional de

### CIRCO Y F ERAS

HOY DOS GRANDES FUNCIONES 8 tarde y 11 noche

l'odos los días, VISITA A LAS FIERAS desde las ence de la : afiana

# Quema de la falla la los jóvenes pintores



Aspecto que ofrecia la plaza de María Pita en la noche del sábado, con ocasión de la quema de la tradicional y falla, anunciadora del comienzo de las fiestas veraniegas. Se calcula que unos sesenta mli coruñeses se concentraron en el centrico recinto, para asistir a la cremación de la gigantesca "sella", alegoría fallera de este año ? (Foto Blanco)

# Doenilz

### lino un elogio de la flota submarina alemana durante la guerra

HAMBURGO, 3. - El exalmiranse Karl Doenitz, último del III Reich, ha hecho su primera aparición en público desde que fue puesto en libertad por las autoridades aliadas.

Doenitz se dirigió a una muchedumbre de más de 2.000 veteranos de la lota de submarinos del Reich e hizo un elogio de la valía y comportamiento de la flota submarina, de la que él era almirante en jefe, y dijo que 75 almiantes aliados le habían expresado su sprecio y respeto por el arma submayna alemana. (Como se sabe, ésta hundió en la segunda guerra mundial 14.119.913 toneladas de barcos aliados).

### Il petróleo volvió a liegar a las refinerias de Haifa

### les árabes habien cortado los cleadu ctes en 1948

JERUSALEN, 3.—Por primera vez desde 1948, el petróleo llega a las remerias de Haifa. Los árabes habian cortado los oleoductos de la Iraq Petoleum Company, que comienzan en Airkuh, al iniciarse la guerra de Pa-

El primer petróleo llegó a Haifa a tavés de un nuevo oleoducto construi-60 desde Eilat, el puerto israelí del folfo de Aqaba. La suspensión duranle estos diez años de los envios de peroleo desde Kirkuh y el bloqueo de los barcos israelíes en el Canal de Suez obligaron a Israel a importar petróleo de Venezuela y otros lugares. El oleooucto de Eilat comenzó a ser construido poco después de la campaña del Sinal, que puso fin al dominio egipcio el Golfo de Agaba. Las refinerias de Halfa están funcionando todavia al 25 or ciento de su capacidad.—(EFE).

SENORA: Admire las grandes novedades que una temporada más le esperan en

SAN ANDRES, 128 - TELEF. 1176 

Estreuha de San Andrés, 2 % &

### leaparición en Almuerzo en honor de la público Real Academia Gallega

### fué offeciale per les señores de fernández





En la rotografía superior aparece la periodista María Victoria Armesto, en el momento en que recibe de manos del presidente del Círculo de Artesanos, don Juan Casal Rey, la medalla de académico correspondiente de la Real Academia Gallega. Abajo, la distinguida escritora con la marquesa de Cavalcanti y los académicos que acudieron al pazo familiar de los señores de Armesto, en Almeiras, para asistir a un sencillo acto alli celebrado (Foto Blanco)

tran en La Coruña.

unos días de reposo en uno de los más mo diario, don Pedro de Llano, y a los

Los ilustres periodistas don Felipe | bellos lugares de la Marina coruñesa. Fernández Armesto y su esposa, doña sentaron a su mesa a la marquesa de Maria Victoria Fernández España. Cavalcanti, Académico de Honor de la ofrecieron ayer, en su casa de campo Gallega; a su madre, doña María Vicde Almeiras, un almuerzo intimo a los toria Fernández Latorre de Rey: a manbros de Número de la Rad Aca- nuestra compañera en la Prensa doña demia Gallega que residen o se encuen- María Luisa Durán Marquina de R. Yordi; al director del Museo Pro-María Victoria Armesto, académico vincial y Académico correspondiente correspondiente de dicha Corporación, don José Seijo Rubio; al presidente de y Augusto Assía, ambos agudos cronis- la Reunión de Artesanos, don Juan Ca tas de la actualidad internacional, que sal; al presidente del Consejo de Ad Informan desde Bonn a diversos dia- ministración de "La Voz de Galicia" rios españoles y ahora están pasando don Emilio Rey; al director del mis-

### El estudio del dibujo es esencial. Es preciso dibujar desde el principo para cu tivar el espíritu

Entre la epístola a los Pisones, de Quinto Horacio, hasta las "Cartas a un joven poeta", de Rainer Maria Rilke, la historia del arte cuenta con una nutrida literatura pedagógica en estilo epistolar. Parece como si los grandes artistas, no contentos con la transmisión constante de su mensaje estético a través de toda la obra, quisieran en un momento de recogimiento aprovechar unas cuartillas intimas para hacer llegar a sus amigos, en mensaje particular, la verdad de su inspiración y los secretos de unos métodos de trabajo. Es un afán didáctico. Pocos hombres habra que, convencidos de su ciencia o arte, por muy independientes que hayan vivido y desarrollado el trabajo no hayan sentido a la vez una incitación imperiosa a hacer llegar su verdad estética a los semejantes, en forma de magisterio. Es una fuerza irresistible. Es la realización, en el terreno del arte, del viejo adagio que dice que "de la abundancia del corazón habla la boca".

Hoy habla un corazón sobreabundante de ideas estéticas, pictóricas; el de Henri Matisse, pintor, nacido en 1869 y muerto en 1954. Y emite No ande a piè ni pedalee más: compre hasta ahora inédita que fue escrita en 1948 a Henry Clifford, conservador de la sección de pintura del Museo de Arte de Filadelfia. Henry Clifford preparaba entonces una gran exposición con obras de Matis-

Matisse, educado en el impresionismo, en sus mismas inquietudes, que le hacían volar hacía posibilidades no definidas todavía en el campo de la pintura, diez años antes de su muerte escribe a los jóvenes pintores un testamento ferviente que llevará a los principiantes a los cauces severos del academicismo. Basta de presentaciones. Quienes conocen la pintura de Matisse y sus audacias de arte no habrían necesitado para interesarse emocionadamente por este artículo más que un solo titular: "Carta de Henry Matisse a los jóvenes pintores". Y de lleno se habrian metido en el texto original, que dice asi:

"Me inquieta la amplitud de esta exposición. ¿Cómo influirá en los jóvenes pintores? ¿Bien o mal? ¿Cómo interpretarán esa impresión de facilidad que van a recibir a través de una impresión rápida o superficial de mis pinturas o dibujos?

He tratado siempre de ocultar mis propios esfuerzos y he deseado que mis trabajos tengan la luminosidad y la alegria de los días primaverales que no permiten a nadie entrever la suma de laboriosidades que han costado.

Por lo tanto, temo que los jóvenes no vean en mis obras más que una aparente facilidad y negligencia de dibujo, oportuna para autodispensarse de algunos esfuerzos que me parecen necesarios.

### LARGA PREPARACION

En las pocas exposiciones que he tenido oportunidad de contemplar últimamente he llegado a una conclusión firme: los jóvenes pintores descartan la larga y penosa etapa de preparación, indispensable en la educación de todo pintor contemporáneo que pretende construir con la



académicos de Número don Angel del Castillo, presidente, también, de la Real Academia de Bellas Artes de Nuestra Señora del Rosario; don Leandro Carré, don Francisco Vales Villamarin, don Josquin Freire de Andrade, don José Luis Bugallal, don Julio Rodríguez Yordi y don Julio Sigüenza, y al archivero bibliotecario de la Corporación, don Juan Naya.

Terminado el almuerzo, los anfitriones y sus invitados pasaron al jardín de la casa, en donde se sirvió el café, Fueron más de tres horas de amena y grata reunión, durante las cuales, los señores de Fernánde Armesto se desvivieron en atenciones para con sus huéspedes.

unica base de los colores. Nadie pues de saltarse alegremente esta larga y penosa artesania...

... Cuando un artista no sabe preparar el periodo de su desarrollo con un trabajo que en nada le va, ante él se presenta un porvenir extremadamente corto. Más aún: cuando un artista "hecho" no siente de vez en cuando un deseo de "volver a la ties rra", comienza a girar en torno a si mismo repitiéndose, hasta que, por este repetición, se extingue el interés.

Un artista debe tomar posesión de la Naturaleza; debe identificarse com sus ritmos, por medio de luchas, como preparación a una maestría que más tarde le permita expresar su propio lenguaje.

El futuro pintor tendrá que percatarse de la importancia que tiene todo lo que es útil a su desarrolledibujo e incluso escultura --; de todo lo que le da ocasión de aunarse e identificarse con la Naturaleza, pes netrando en las cosas--y llamo Naturaleza a las cosas que educan sus sentidos.

su mensaje a través de una carta un MOBYLETTE G. A. C. por OCHO pesetas diarias, en

### EL ESTUDIO DEL DIBUJO ES ESENCIAL

Yo creo que el estudio del dibujo no puede ser más esencial. Si el dibujo depende del espíritu y los colores de los sentidos, es preciso dibujar desde el principio para cultivar el espiritu y para ser capaz de hacer pasar los colores a través de los caminos del espiritu.

Esto es lo que yo quiero gritar a les principiantes para quienes pintar no es más que una aventura; para quienes la meta suprema es la primera exposición a ellos sólo consagrada y que a la vez les consagrará, que les lanzará por la via del renombre.

Solamente después de largos años de preparación es cuando el artista debe ponerse en contacto con los colores, considerados no como una fuente de descripción, sino como un medio de expresión intima.

Entonces es cuando puede esperar que todas las imágenes y todos los símbolos de los que se sirve sean un reflejo de su amor por las cosas en el cual puede poner toda su confianza, si es que ha sido capaz de llevar su educación con intensidad y sin engañarse a si mismo. Entonces empleará el color con el debido discernimiento; lo empleará de acuerdo con un dibujo natural, no formulado y completamente oculto, que emanara directamente de sus sentimientos.

Esto es lo que le permitia a Toulous-Lautres escribir en los últimos días de su vida: ¡Ya no sé dibujar!

El pintor debutante cree que pinta con su corazón; el que ha esperado su madurez también lo cree. La razón la tiene sólo este último, porque su preparación y disciplina le permiten aceptar les impulsos que, en parte al menos, él mismo puede disimular."

(Esta carta ha sido publicada recientemente por la revista "Arte" de Nueva York).

### \* SAN ANDRES, 17 1. Felef 5986 LA CORUNA

CREACIONES VOCUE irandes Establecimientos de Calzade

\*

MADRID CALZADOS REAL 26 Ifno 2086

CALZADOS LA NUEVA SAN ANDRES, 91 SPLENDIDOS ESTABLECIMIENTO OF CALZADO

CONOZCA-LAS BELLEZAS DE GALICIA A TRAVES DE

### VIAJES CANTABRIA

Salidas a las RIAS BAJAS:

Todos los martes (3 días duración). Todos los sábados (2 días duración).

AL FERROL DEL CAUDILLO, salidas los viernes. A RIAS ALTAS, salidas los lunes.

AJES CANTABRIA (G. A. T. 35)

Olmos, 28 - La Coruña Teléfonos 3413 - 6300 - 7881 - 1002 VIGO, EL FERROL, SANTIAGO, ORENSE,

Los diarios locales dieron ayer noticia del viaje realizado a Vigo por el presidente del Real Club Deportivo, don Feliciano Gómez Pedreira, al objeto de entrevistarse con el presidente del Real Club Celta y llegar a una fraternal inteligencia entre los dos "grandes" del futbol gallego.

En relación con tal noticia podemos dar hoy la del primer beneficio conseguido por el Deportivo como consecuencia de la entrevista mantenida por ambos presidentes. Y es nada menos que la incopcación a las filas coruñesas del notable delantero centro céltico apellidado. Vigo, que tanto agradó a los aficionados de Riazar cuando vistió la camisola blan-i

Tenis

### Victorias españolas en PETER partidos Galea la Copa

VICHY (FRANCIA), 3-Manuel Santana (España) ha vencido al favorito Wilhelm Hungert, de Alemania, por 6.3, 7.5, 4-6 y 6-0, en el quinto encuentro (en el espacio de tres días), del terneo de tenis Copa Galea.

En otro encuentro de final para la Copa Galea, de tenis, entre España y Alemania, se han registrado los siguientes resultados:

Arilla (España) venció al alemán Eklebe, por 6-1 9-7, 4-6 y 6-5, en prueba de individual.

Después de finalizado este encuentro e' marqués de Cabanes, capitán del equipo español, manifestó que se encuentra muy satisfecho de los resultados de los dos partidos disputados hoy. Añadió que "España tiene muchas probabilidades de ganar el campeonato".

Los encuentros de dobles se disputarán mañana. El equipo español lo componen Santana y Arilla. Este último estaba muy cansado después de su partido de hoy, pero se espera que se encuentre recuperado para el partido de mañana.

Si España gana la Copa Galea, será la tercera vez consecutiva que ganara la competición.—(ALFIL).

ITALIA, VENCEDORA EN LA COPA

DAVIS

MILAN, 3.—Italia ha ganado la final de la Copa Davis, zona europea. Nicola Pietrangeli venció a Billy Knight, por 4-6, 6-3, 6-4 y 6-2. Con es-

ta victoria. Italia ha conseguido un tanteo de 3-1 sobre Gran Bretaña .-(ALFIL).

Con motivo de las tradicionales fiesas del lugar de El Carballo, en la paroquia de San Pedro de Nos, el prótimo día 10 se celebrará allí un inte esante partido de futbol en el que 11 Carballo C. de F. y el Olímpico, de Rutis, disputarán el trofeo ofrecido por la Comisión de Fiestas del citado ugar.

El encuentro ha despertado gran moción en ambas localidades, lo que nace prever la afluencia de numerosisimo público en el campo de futbol de a Xesta.



quiazul en el partido contra el Nas cional de Montevideo.

El Celta accedió a desprenderse de Vigo a cambio de una determinada cantidad, y, seguidamente, dicho jugador y nuestro Real Club llegaron a un completo acuerdo respecto a contrato y ficha. Hoy se cumplirá el último trámite del traspaso, pero ya puede decirse que Vigo es jugador del Deportivo.

Sinceramente aplaudimos esta valiesa adquisición de nuestro Club, que no será la última de importancia que realice en este mes la junta directiva que preside el señor Gómez Pe-

1 Automovilismo

### corredor inglés, muerto en el Gran Premio de A'emania

NUERBURGRING (ALEMANIA), 3. El corredor automovilístico inglés Peter Collins ha resultado muerto a consecuencia de las heridas sufridas en un accidente durante la prueba Gran Premio de Alemania.

Collins perdió el control de su coche en la onceava vuelta, de las 15 que componen el Gran Premio. Salió despedido de su automóvil y se estrello contra el asfalto de la pista, produciéndose una fractura de cranco.

Rápidamente fue trasladado en helicóptero a un hospital de Bonn, donde todos los esfuerzos que se hicieron por salvar su vida fueron inútiles.

Su esposa, Louisa, que se hallaba entre el público que asistía a la prueba, se trasladó también al hospital para estar junto a su marido.—(ALFIL).

FIGUERAS, 3.—La intrépida nadadora Montserrat Tresserras ha intentado en el día de hoy cruzar la bahía de Rosas, en un recorrido de unas 22 millas comprendido entre Rosas y La Escala, y regreso.

La nadadora se lanzó al agua a las 12'26 horas de la madrugada en el muelle de Ross. A las pocas horas comenzó a soplar fuerte viento y a producirse oleaje bastante intenso. La nadadora, con gran espíritu, ha procurado superarse pero como al regreso continuaba el oleaje y Montserrat no podía tomar el aliento necesario, empezó a sentir mareos. A una milla de la costa de Rosas, después de haber na dado durante 14 horas, abandonó su intento. No obstante, un gran gentio que la esperaba, viendo el esfuerzo sobrehumano realizado por la nadadora, hizo a ésta objeto de una formidable ovación.—(ALFIL).

MONTECARLO, 3.— En el torneo internacional de Atletismo que se disputa en Montecarlo, Francia Sur ha vencido a España por 99 puntos a 90, en las competiciones disputadas hoy.

El español Marin, vencedor en la prueba de los 1.500 metros, gano la Copa del Comité Olímpico de Monaco, donada a la mejor actuación,-(AL-FIL).

### Se ofrece sirvienta

Plancho, coso y remiendo, a la perfección, hago bien la limpieza de la casa, cuido y hago las papillas a los nenes, sé cocinar sin despilfarrar aceite ni alimentos, lavo pien la ropa sin necesidad de lavadora eléctrica y los días de salida regreso a casa a las 8 h. para preparar la mesa. Pero... exijo que me compren mis vestidos y la tapiceria de mi habitación en Solla, por ser los artículos preferidos.

# Tiradas al plato Se

Compitieron tiradores portugueses y es joño'es

En las instalaciones de la Sociedad Deportiva Hipica se efectuaron antes de ayer y ayer interesantes tiradas al

Los resultados fueron los siguien-

Dia 2, tirada de apertura, (mañana) Primero, señor de Juan, de Madrid, con 1 4de 14; segundo, señor Salgueiro, de Lugo, con 13 de 14; tercero, señor Coitiho, de Portugal, con 12 de 13.

Dia 2, tirada en honor de los senores tiradores portugueses (tarde). Primero, señor Malas Etchevarria, de Portugal, con 23 de 25; segundo, señor Riveiro, de Portugal, con 22 de 25; tercero, señor de Juan, de Madrid, con 22 de 25.

Dia 3 tirada "Trofeo Julio Pérez-Salas" .- Primero, señor Riveiro, de Portugal, con 30 de 30; segundo, señor Márques, de Portugal, con 27 de 30; tercero, señor de Juan, de Madrid, con 26 de 30.

Tirada de cierre.— Primero, señor Marques, de Portugal, con 12 de 13; segundo, señor Casares, de La Coruña, con 11 de 13; tercero y cuarto, señores Traspuesto y Riveiro, de La Coruña y Portugal.

En todas estas tiradas tomaron parte más de 27 escopetas, resultando muy España, don Rafael de Juan.

el tirador portugués señor Riveiro, ganador del trofeo Julio Pérez-Salas. El total de premios disputados fue siguientes: de 50.000 pesetas.

las dos etapas de la Vue'ta ciclista a Portugal

ganadas, respectivamente por los usitanos Raposo y Barbos

LISBOA, 3.- La XXI Vuelta Ciclis- ,49 segundos; 2, Emilio Hernán (Min ta a Portugal comenzó anoche con 20 España, 3 h., 6 minutos, 35 segun vueltas a la pista del Estadio de Alva- 3, Sousa Cardoso (Oporto); 4, Pe lade y un total de nueve kilometros. La Junior (Sporting); 5, José Fire prueba se disputó por medio de gru- (Benfica); 6, Manuel Graca (Sporti pos mixtos compuestos de un represen- 7, Joa Marcelino (Benfica); 8, Joan tante de cada equipo, designado por sor- Barcelo (Murcia, España); 9, 1

Ganó la prueba y vistió la camiseta (Murcia, España). amarilla de esta primera etapa el portugués Américo Raposo, del Sporting, 10, todos los corredores invirtieron 3 con 13 minutos, 15 segundos. En el mis- ras, 12 minutos y 12 segundos,mo tiempo se clasificaron Julio Jimé- FIL). nez, del equipo de Galicia, y Rogelio Hernández, de la Guardia de Franco. Hicieron una buena prueba el español Gabriel Más y el portugués Alves Barbosa.

La Vuelta a Portugal en bicicleta, con 3.000 kilómetros de recorrido, será disputada a lo largo de 23 días con un solo descanso en la mitad del curso total.—(ALFIL).

LA SEGUNDA ETAPA

competidas dada la calidad de los tira- iniciaron en Lisboa la segunda etapa pos respectivos fueron de 9 minutos dores que tomaron parte en ellas. Fi- de la Vuelta a Portugal setenta y cinco segundos, y 9-58. guraban el campeón de Europa, señor corredores, entre ellos 16 españoles, que Como final de la velada se disp Márques, de Portugal, y el campeon de integran los equipos de Murcia y Ga- una carrera, también tras moto, de licia. La salida se dió a las 15 de la kilómetros de recorrido, participar Tuvo una actuación muy destacada tarde, hora local y española.

segunda etapa, Lisboa-Alpiarca, son los Timoner, Martí y Gomila

Corvo (Tavira); 10, An All Guard

Desde el tercer clasificado hasta

TRIUNFO DE TIMONER

PALMA DE MALLORCA, 3.llermo Timoner ha vencido llantemente esta noche al camp mundial de ciclismo tras moto paepe, en una carrera disputa en el aeródromo del Tirador. La cara se desarrolló en dos fases de 10 lómetros cada una. En ambas ve el corredor mallorquin. En la prin invirtió nueve minutos, 34 segundo ALMIARCA (PORTUGAL), 3 .- Hoy Depaepe, 3-38; en la segunda, los ;

además de los dos corredores antes Los diez primeros clasificados en la tados los tres mallorquines Anto

También venció Guillermo Timo 1, Alves Barbosa, 3 horas, 5 minutos, seguido de Gomila.—(ALFIL).



### CAMISA PERFECTA

Cuello sin arrugas "bolsas", sometido a un procedimiento especial, conservando su corte de líneas elegantes, holgadas y modernas. No se deforma.

Distribuidores exclusivos de esta famosa Marca



Copa de La Coruña

### actuación arbitra partido Sada-Torre: 2-2

San Tirso y Mesoiro empalaron lambié 1. y el Silva ganó por 2-1 al Rulis

RESULTADOS DE AYER En Sada:

Sada - Torre C. F., 2-2. En la Granja: San Tirso - Mesoiro, 0-0. O. de Rutis - Silva S. D., 1-2.

COMENTARIO

Ayer dieron comienzo los octavos de final de la Copa de La Coruña, celebrándose tres partidos, uno en Sada y los otros dos en el campo de la Granja. El de Sada registró como nota destacada la calamitosa actuación del colegiado señor Urribarri, verdadero fantasma contradictoria de las sucesivas jugadas de cada equipo, tanto las peligrosas como las que eran ejecutadas dentro de las leyes que marca el Reglamento.

Sin embargo, al final del encuentro fue felicitado por los jugadores del Torre, no sabemos si en tono de "chunhaberles permitido la práctica de ese

juego tan brusco y antideportivo de que hicieron gala los "torreros" a lo largo del encuentro. En resumen, otra desdichada actuación del señor Urribarri, que se viene a sumar a las muchas realizadas a lo largo de la temporada y que al mismo tiempo forman méritos, en su historial de "trencilla" para un bien ganado retiro, que pide a gritos.

. Es incomprensible que el Colegio Gallego de Arbitros, permita que un señor sin aptitudes para dejar bien alto el nombre de un centro arbitral, se pasee disfrazado de árbitro por esos campos de futbol, tirando con ello por tierra los méritos ganados en buena lid por otros compañeros de profesión

Hacemos votos por que el señor Urribarri, de edad avanzada, y con méritos sobrados para el retiro, abandoga" o si para darle las gracias por ne el silbato a tiempo sin que luego, (CONTINUA EN QUINTA PLANA)

TELEFONOS 4432 v 1291

### esperados ho los yales de la regali Brest - La Coruña

En la mañana de hoy es posible qu lleguen a nuestro puerto los primen balandros franceses y británicos participan en la gran regata intern cional Brest-La Coruña.

Hasta horas antes de la salida aquel puerto de Bretaña, los yates la critos para intervenir en esta prus eran trece, mas como a última hora inglés "Korsar", que iba a particip en la regata Brest-Canarias, opto unirse a los que zarpaban para La C ruña, fueron catorce, en total, los 6 tomaron la salida con dirección nuestro puerto. No obstante, a poco iniciarse la regata, abandonaron el glés "Pinta" y el "Taifun", un alemán inscrito, por lo que anoche sabia que los que venian eran doce Al salir los balandros del puerto Brest, soplaba un viento fuerte E. N. E., de 15 a 20 nudos de fuero

> COMENZO LA REGATA LISBOA - CADIZ

En el Real Club Náutico todo esta

dispuesto anoche en previsión de

aparición anticipada de algún yale

LISBOA, 3.—De Belem han zarp los yates que compiten en la prime regata Lisboa-Cádiz, organizada por Asociación Naval de Lisboa y que putarán un valioso trofeo donado P don Nicolas Franco. Un navio de P trulla de la Marina de Guerra tana acompaña a los yates, que 53 ron en el siguiente orden:

"Foxhound", portugués, de Ernes Mendoza; "Binker", del conde Si ky, portugués; "Whisper" de Alexa dre Black, portugués; "Sea Saga" don Nicolás Franco, español; "Hala son", de Eduardo Canzeller, portugue y el "Saltillo".

No compareció el yate espel 'Cambaral", inscrito por don Mari

Rico. Si las condiciones climatologicas so avorables, la llegada a Cádiz esté pri vista para el próximo martes

DURACION: 3 dias. SALIDA los martes DURACION: 2 dias. SALIDA los sábados

EXCURSION A PUENTEDEUME Y FERROL DURACION: 1 dia SALIDA los viernes EXCURSION A LAS RIASALTAS DURACION: 1 dia. SALIDA los lunes

INFORMES E INSCRIPCIONES EN

CANTON GRANDE, 2. 

### Inglaterra quiere celebrar dos conferencias de "alto nivel"

ST. OSYTH (INGLATERRA), 3.— El lorosos como en Iraq. Asedió que, pa-secretario británico del Interior, R. A. ra impedirlo y accediendo al llamatodos les demás problemas candentes. rael.—(EFE).

Puntualizó que en la segunda conferencia tendría que tratarse a fondo el problema del desarme, para que las grandes potencias lleguen a un acuermundial no puede estar garantizada.

un discurso pronunciado en esta ciu- alguna hacia el Pacto de Bagdad dudad. Puntualizó igualmente que en las rante la conferencia de más de dos hoúltimas semanas, el primer ministro ras que ha sostenido esta mañana con Harold Mac Millan, y el secretario del el jefe del Gobierno republicano Karim Exterior, Selwyn Lloyd, han prestado Kassem. una loable contribución a la causa de la paz.

Jordania se produzcan hechos tan do- dad alguna hacia él.—(EFE).

Butler, ha revelado que el Gobierno miento del rey Hussein habían sido enbritánico desea la celebración de dos viadas tropas británicas. Finalmente conferencias de "alto nivel". Una de dijo que Inglaterra apoya como debe ellas estaría destinada a abordar los a su aliada turca y que ha conseguido problemas de Oriente Medio; la otra, | también mantener las fronteras de Is-

### MURPHY NO ENCUENTRA HOSTI-LIDAD AL PACTO DE BAGDAD

BAGDAD, 3.- Poco antes de emprendo realmente efectivo, sin el cual la paz der el viaje a Beirut, el subsecretario norteamericano de Estado, Murphy, de-Butler hizo estas manifestaciones en claró que no ha encontrado hostilidad

Al terminar la conferencia, declaró a los periodistas que los dirigentes ira-Se refirió a la situación en Oriente quies continúan estudiando los porme-Medio y expresó el temor de que en nores del Pacto, sin demostrar hostili-

(VIENE DE CUARTA PLANA) en la ocasión menos propicia, tenga que arrepentirse. Lo lamentariamos muy de veras.

En los encuentros de la Granja, San Tirso, y Mesoiro, terminaron empatados, mientras que el Silva sacó ligera ventaja sobre el Olimpico de Rutis, con miras al partido de vuelta. Las tres eliminatorias son, pese a todo, dudientes pueden y deben demostrar su perfilan emocionantísimos. Los partidos se desarrollaron así:

historia el partido entre sadenses y torreros, resultando de lo más aburrido. Comenzó el juego con dominio alterno, notándose en el Sada más orden en su juego con relación al peloteo alocado de los visitantes.

A los 20 minutos. Nicolás envia un buen centro a Juan Blanco, quien, tras desbordar a dos defensores del Torre, coloca el balón en las mallas, fuera del alcance del portero. Fué éste el primer gol del Sada, que hacía prever, por lo que ambos onces realizaban, que el Sporting golearia con facilidad a su rival. No ocurrió así, y la primera parte tocó a su fin con el solitario gol antes mencionado, y arrojando el siguien- largo del encuentro poseer buenos cuate balance: dominio territorial del Sa- dros, si bien el San Tirso, no pudo esta da, al que el Torre respondia con en- vez contar con varios de sus titulares, tusiasmo y nada más. De este primer lo que restó al cuadro de "Farruquición de Rey, portero del Torre, que parte, con el equipo de gala, batió el da fué de tónica diferente.

El Torre, que sale dispuesto a lograr la victoria, sea como sea, y así, cuando van transcurridos 5 minutos, Quique sualidad, ón cuanto al encuentro sin ja y vuelta en su primero. En el sesufre la primera consecuencia de lo que había de ser juego violento, al recibir una patada sin que el señor colegiado sancione el castigo. Dos minutos de este gol, y en un contraataque del Torre, Pereiro establece la igualada a un gol, lo que pone el partido al rojo vivo, sucediéndose jugadas peligrosas, que es preferible no enumerar, ya que ninguna fué señalada por el árbitro.

A los 10 minutos J. Blanco adelanta un balon a Quique que, en forcejeo con tenga un interés enorme Por lo visto Carlos Saldaña. la defensa, lo cede a Pan, en dudoso fuera de juego, logrando el ariete sadense el segundo gol para su equipo. Nada mas salir de centro se interrum-

USANDO BELLO-PEL NO

EXISTEN CALVOS, NI CANAS, NI

CASPA. EL PELO DURA SIEMPRE

SAND.

MEMITIMOS & REEMBOLSO, 20PTS. TRAS.

APARTADO - 97 LUGO

BELLOMPEL

mis cabellos están sanos, sin canas

ni caspa, para durar toda la vida.

Es suerte conocer este maravillo-

so preparado, para tener pelo

de juventud-

YOUSO:

pe el juego por lesión de un sadente lo que aprevcha el portero del Torre, para llamar la atención al juez de linea situado en el centro del campo, sobre el gol, reclamándole fuera de juego, de forma agresiva. Pasividad arbitral, también, en esta jugada. A los 30, empata el Torre por medio de Pepete, al rematar limpiamente de cabeza un balón, a la salida de un corner. En dosas, ya que los seis equipos conten- medio de un desconcierto general en público y jugadores, registrándose tovalía en los próximos partidos, que se davía hasta el final entradas violentisimas entre ambos contendientes, finalizó este pésimo partido, que tuvo SADA-TORRE C. F., 2-2.-No tuvo su figura como queda dicho en el colegiado de turno.

> Destacaron del Torre, Rey, el mejor de los 22. Boliche y Chaparro. Del Sada, Carabel, Paco. Quique y J. Blanco Los equipos alinearon así: TORRE, C F.: Rey; Cotelo, Vige,

> Boliche; Ponte, Pepete; Torrecilla, Vázquez, Moncho, Pereiro y Chaparro. SP. SADA: Carabel; Sofieiro, Paco, Uco; Paradela, Carlos; Quique, Chapas, Pan, Nicolás y J. Blanco.

SAN TIRSO - MESOTRO, 0-0.—Buen partido el disputado por estos dos con juntos marinanes. Tanto el San Tirso, como el Mesoiro, demostraron a lo la espada. Vuelta al ruedo.—(EFE). tiempo merece ser destacada la actua- | ño" potencialidad. El Mesoiro, por su tuvo una lucida actuación. La segun- cobre desde el principio al último minuto, demostrando de forma palpable ción, dos orejas, vuelta y saludos. En que el dejar al Liceo de Monelos en la su segundo, ovación, oreja y vuelta). cuneta, no fue obra de suerte ni cagoles, nada destacado cabe reseñar.

> fo, Taboada, Rama y Sastre, y por el gran ovación.—(CIFRA). Mesoiro, el medio centro y el derecho. Buen arbitraje del colegiado,

O. DE RUTIS - SILVA S. D. 1-2 z Magnifico, el partido entre el campeón de la Copa de La Coruña (1957) y el campeón de las Mariñas (1957) Ambos equipos, poseen buenos cuadros, tenga un interés enorme. Por lo visto ayer tarde en la Granja, diremos que pese a la ventaja mínima obtenida por el Silva no consideramos al Rutis eliminado; por el contrario, puede remontar el tanteo, si juegan sus componentes como lo hicieron ayer en la Granja y la suerte les ayuda un poco más que lo hizo ayer.

gún momento careció de emoción. El marcador funcionó alternativamente, lo que dio mayor interés a la lucha. Al fin, el Silva obtuvo la victoria,, precaria en todo momento, lo que no significa, ni mucho menos gran ventaja gran estocada. (Ovación, una oreja y poro el cuatro coruñés, que tendrá que luchar de lo lindo si quiere eliminar al Rutis.

El partido estuvo movido y en nin-

to, colosal toda la tarde; Pucho, Valla- i eliminatorias están todavia en el aire, dares y Pepiño.

ma altura.

El arbitraje, excelente.

### Luis Segura y Valencia, paseados a hombros en Barcelona

### Igual triunfo en Santander para Rafael Ortega y Abelardo Vergara Ostos y Chamaco cortaron orejas en Bayona

SANTANDER, 3.—Segunda corrida, vuelta al ruedo). En el último, ova- nuel Naranjo, de Huelva, que hacía su Salamanca, bien presentados pero puede. (Ovación) .- (CIFRA). irregulares en la lídia.

Josechu Pérez de Mendoza rejoneó superiormente a un toro bravo en medio de ovaciones. El animal fue descabellado por el sobresaliente.

Antonio Bienvenida hizo en sus dos toros faenas suaves, reposadas y toreaplaudido.

ción de oreja y vuelta. Al quinto le cabello a la primera. (Pitos al toro y al de revolcón, y descabello al segundo hizo una faena colosal. Enorme ovación, dos orejas, dos vueltas al ruedo y salida a los medios.

ovación, una oreja, vuelta y salida. En bros.—(CIFRA).

### SEGURA Y VALENCIA, PASEADOS A HOMBROS

BARCELONA, 3.-En la plaza de Las Arenas, con gran entrada, se Mdiaron seis toros de Hoyo de la Gitana. Bravos y nobles los tres primeros y mansurrones los tres últimos, para Pepe Cáceres, Luis Segura y Valencia. Cáceres, ovación. En su segundo,

ovación y saludos. Luis Segura, ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al anillo.

En su segundo, ovación. Valencia, ovación, dos orejas y dos vueltas. En el último, que brindó a la artista

Abbe Lane. ovación, Después del tercer toros, los diestros

con el mayoral dieron la vuelta al ruedo y al finalizar la corrida Segura y Valencia fueron paseados a hombros. -(CIFRA).

### OREJAS A OSTOS Y CHAMACO, EN BAYONA

BAYONA (FRANCIA), 3 .- Toros de don Antonio Pérez Tabernero, de Salamanca, para Solanito, Jaime Ostos Chamaco, y el rejoneador Peralta. Solanito, flojo en su primero y oreja en su segundo.

Ostos, oreja en su primero y valiente en el segundo.

Chamaco obtiene una oreja en cada uno de sus dos enemigos.

Peralta rejoneó bien, pero falló con TRIUNFO DE CARLOS CORPAS Y MARCOS DE CELIS

AZPEITIA, 3.-Gran entrada. Cuatro toros de Pérez de la Concha, de Sevilla, que cumplieron.

Carlos Corpas en su primero, ova-Marcos de Celis escuchó ovación, ore-

gundo, ovación, oreja y vuelta. Los dos Sobresalieron por el San Tirso, Adol- matadores fueron despedidos con una

### IMPRESIONANTE COGIDA DE FER-MIN MURILLO

PALMA DE MALLORCA, 3. - Seis toros de Félix Moreno Ardanuy, antes de pone un par de banderillas. Trastea de su segundo enemigo. Saltillo. Por indisposición de El Trianero la corrida se convirtió en un mano a mano entre Fermin Murillo y Fermin Murillo, dos pinchazos, dos

medias y dos intentos de descabello. A su segundo le hizo faena dominadora y pinturera. Un pinchazo sin soltar y media que basta. (Aplausos). A su tercero, faena valiente y cerca. Sufrió una cogida impresionante, recostándose el toro encima de él. Se repone y continúa pinturero la faena. Un intento y una gran estocada. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).

Carlos Saldana, en su primero no puede hacer nada. (Palmas). A su segundo le clavó tres pares buenos. Una

Y esto fue lo que dieron de si los tres primeros partidos de los octavos de ,Los mejores del Vilaboa fueron Rec- | final de la Copa de La Coruña, cuyas si bien consideramos favoritos para

VICTOR CASTRO

de abono. Toros de Pérez Angoso, de cionado, intenta sacar partido pero no presentación.

### MANUEL SEGURA, HERIDO LEVEMENTE

MALAGA, 3.—Primera corrida de fe- Codeseda en su primero aplausos; ria. Ganado de don Salvador Guardio- jen su segundo, ovacionado. Faena vala, regular.

Julio Aparicio, en su primero, mata ras, entre aplausos y oles. Fue muy de media y descabello. En su segundo, de oreja y vuelta. En el que cerró plas con un toro incierto, faena con pases za, valiente e intercala faena. Sufric Rafael Ortega, en su primero, peti- de castigo para una casi entera y destorero).

César Girón, en su primero, ovación, petición de oreja y saludos. En su se-Abelardo Vergara, en su primero, gundo, petición de oreja y saludos.

Manuel Segura, en su primero, que el último, gran ovación y dos orejas. es peligroso, gran ovación, oreja y vuel-Vergara y Ortega salieron a hom- ta. Es atendido en la enfermería de una herida leve en el muslo. En su segundo,

RAFAEL ORTEGA

un toro difícil y peligroso, faena muy

cerca con pases por alto, en redondo y

por bajo, para media y descabello.

"EL TINO" SALE A HOMBROS EN

ALICANTE

Francisco Garzón, para Dámaso Gó-

mez, Manuel Cascales y "El Tino".

Rafael Peralta, ovación y vuelta.

oreja y vuelta al ruedo con algunos pi-

concesión del trofeo. En su segundo,

Manuel Cascales, en su primero re-

Vicente Balu "El Tino", en su pri-

vueltas al ruedo. En el último de la tar-

por bajo para media, un pinchazo y

Carbonero y Pedro Romero, rivali-

zaron en el toreo de capa y con las

jor faena a su primero, concediéndo-

sele la oreja y dando la vuelta al rue-

Le fue otorgada la oreja de oro que

ESTELLA, 3.-Corrida de feria To-

Isidro Marin, en su primero, ovación

Paco Corpas, en su primero, ovación.

petición de oreja y vuelta; en su se-

gundo pone tres pares de banderillas

que se ovacionan; trasteo eficaz para

cuatro pinchazos y descabello a la ter-

Rafael Girón pone a su primero tres

soberbios pares que se ovacionan.

(Ovación y vuelta). En su segundo,

faena de aliño para media estocada.-

MANUEL NARANJO SALIO A HOM-

BROS EN MADRID

y saludos; en su segundo, ovación,

UNA OREJA A ISIDRO MARIN

ros de Valverde, de Salamanca, man-

do, escuchando palmas en el otro.

se disputaban.—(CIFRA).

ovación y vuelta. Pitos al toro.

y una entera. (Palmas al toro).

Aranjuez.

ción y vuelta).

concederle la oreja.

sos y peligrosos.

oreja y vuelta.

(CIFRA)

Dámaso Gómez, en su primero, una

ALICANTE, 3.-Siete toros, uno de

(Ovación).—(CIFRA).

Novillos de don José Tomás Frias, bien presentados y con mucho genio, para Manuel Blázquez, Emilio Barrio "Civil" y Luis Alliz, de Cáceres, que hacía su presentación. Manolo Blázquez, aplaudido en su primero. En el cuarto, silencio. Emilio Barrio "Civil", aplausos, En el quinto, aplausos y algunos pi Luis Alliz, ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo. En el que cerró plaza, peligrosísio mo, acabó de dos estocadas despren«

> (Escuchó dos avisos).—(CIFRA). "VIRUTA" SALE A HOMBROS ANDUJAR, 3-Novillos de Mariano

Victor Quesada mata de pinchazo

sin soltar y otro hondo (Ovación). En

su segundo, ovación, petición de ore-

Manuel Naranjo, ovación petición

un volteo. Mata de estocada, a cambio

golpe. (Ovación y vuelta a hombros de

LUIS ALLIZ, SE PRESENTO EN LA

MONUMENTAL

MADRID, 3.—Plaza Monumental

los "capitalistas").—(CIFRA).

liente. Tarda en matar (Un aviso).

ja y dos vueltas al ruedo).

Manuel Jiménez "Viruta", dos orejas y vuelta al ruedo en su primero, y ovación, dos orejas y dos vueltas en el otro

didas y descabelló al séptimo intento.

José González "Pepillo", palmas en su primero y aplausos en el último. "Viruta" salió a hombros—(CIFRA)

### CUATRO OREJAS Y RABO PARA PACO CAMINO

ZARAGOZA, 3.—Seis novillos de Casimiro Vila. sin casta y peligrosos. Chiquito de Aragón, ovación y vuel-

En su segundo, faena temeraria para un pinchazo, tres estocadas y seis intentos de descabello. Dos avisos. Antonio Hurtado, aplausos.

En su segundo, faena porfiada. No puede matar al novillo por lo que es-Ricardo Gamero Cívico, para el rejonea- | cucha los tres avisos.

Paco Camino, en su primero, ovación, las dos orejas y dos vueltas al ruedo.

dor Rafael Peralta y seis de Manuel En el que cierra plaza, faens teme-

raria y muy torera. Un pinchazo y estocada buena. Las dos orejas y el ratos del público qu eprotestaba por la bo. Salió a hombros.—(CIFRA).

### JOSE LUIS BARREDO, A HOMBROS

MIRANDA DE EBRO, 3.-Ganado cibió un aviso. En su segundo, algunos de don Jesús Sánchez Arjona, malo. mantazos que protesta el público. Dos tandas de naturales para dos pinchazos La rejoneadora Conchita Moreno, mostró muchas precauciones; puso tres rejones regulares, cuatro pares de banmero, ovación, dos orejas, rabo y dos derillas y tres rejones de muerte.

José Luis Garzón, cortó una oreja

José Luis Barredo salió en homotra media. Salió a hombros.—(CIFRA) | bros, después de cortar la oreja del OREJA DE ORO A PEDRO ROMERO que cerró plaza.-(CIFRA).

### BERNARDO, SALE A HOMBROS GANDIA (VALENCIA), 3 .- Novillos SAN FELIU L'E GUIXOLS, 3.—Seis de don Gabriel García Sánchez, de

toros de José Núñez Guerra, aplaudi-El rejoneador portugués José Brinha dos en el arrastre, para Antonete, Juan de Matos, no pudo lucirse porque su Antonio Romero, y Bernardó. toro se mostró manso y huidizo. (Ova-Antonete, cvación y petición de ore-

En su segundo, ovación,

Bernardó, en su primero, ovación, banderillas, siendo muy aplaudidos. En dos orejas, vuelta y saludos. En su segundo, ovación, dos orejas,

sus cuatro faenas sonó la música. Carbonerito dió la vuelta al ruedo en su rabo y dos vueltas. Salió de la plaza a primero y dos vueltas en el otro. En- hombros tre grandes ovaciones, que se convirtieron en pitos a la presidencia por no

Juan Antonio Romero, en su primero, ovación, petición de oreja y Pedro Romero ha realizado la me-En el último, ovación y saludos.-

### (CIFRA). TROFEO A ENRIQUE RICART "EL GATO"

VILLARROBLEDO (Albacete), 3-Cuatro novillos de don Eugenio Ortaga de Anover del Tajo

Luis Pedregal, silencio en su primaro y pitos en el otro.

Enrique Ricart "El gato", ovación, una oreja y vuelta, y en el otro, ovación y vuelta,-(CIFRA).

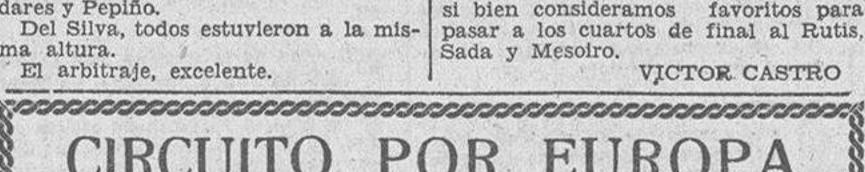
### MANOLO VAZQUEZ, SALE A HOMBROS

PUERTO DE SANTA MARIA, 3.-Cinco toros de don Angel y don Rafael Peralta y uno de López Plata.

Antonio Ordóñez, (gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta y saludos). En su segundo, (ovación y saludos).

Manolo Vázquez, en su primero un manso muy peligroso, faena de aliño para media que basta (pitos al toro y ovación al diestro). En su segundo (gran ovación, dos orejas, dos vueitas MADRID, 3.-Plaza de Vista Alegre, al ruedo y saludos. Fue paseado a hom-

Novillos de don Javier Moreno de la bros). Cova, de Peñaflor (Sevilla), para Víc. Rafael Giménez "Chicuelo hijo", fue tor Quesada, Antonio Codeseda y Ma-l pitado en sus dos toros.—(CIFRA).



### POR EUROPA

Suiza-Alemania-Holanda-Bélgica y Francia, en un solo y maravilloso viaje en autopullman. Aproveche esta oportunidad unica.

Ultimos días de inscripción.

### PARIS Y BRUSELAS

Magnifica y econômica excursión en autopullman. Salida el 16 de Agosto. Pidanos más detalles.

Compostela, 1

T.º 7784 - 7899

(VIENE DE PRIMERA PLANA) anunció lacónicamente: "Se ha celebrado una reunión entre Kruschev y Mao. Como resultado de la misma ha sido facilitado un comunicado". La emisora añadió que la reunión comen-

zó el día 31 de julio y terminó ayer. El viaje inesperado del dirigente sovictico a Pekin se ha producido en el momento en que las grandes potencias occidentales esperan su contestación a. las últimas propuestas que le han formulado en torno a la celebración de una conferencia de "alto nivel".

LOS OCCIDENTALES ESPERAN QUE KRUSCHEV ACEPTE LA FECHA DEL 12 DE AGOSTO

En Moscu, los circuros diplomáticos occidentales esperan que el Gobierno soviético accepte la propuesta norteamericana de que la conferencia comience el día 12 en Ginebra o en otra ciudad. También se cree que la contestación rusa puede producirse en la agresión y salvaguardar la paz. qualquier momento. Al recibirse la noticia de que el jefe del Gobierno soviético estaba en Pekin, se ha comenzado a especular con la posibilidad de que le URSS haya querido consultar personalmente con el Presidente chino en visperas de que se celebre la conferencia de "alto nivel". (EFE).

COMUNICADO OFICIAL EN PEKIN Y MOSCU

HONGKONG, 3. — Al terminar las conversaciones secretas entre los altos representantes de la Unión Soviética y la China roja ha sido dado a la publicidad un comunicado oficial en Pekín y Moscú. El texto del mismo es el siguiente:

"Las dos partes han discutido los urgentes e importantes problemas relacionados con la actual situación internacional y el futuro fortalecimiento de las relaciones de amistad, alianza y ayuda mutua entre la URSS y la República Popular china, así como el esfuerzo conjunto para una solución pacífica de los problemas internacionales y la defensa del mundo.

"Llegaron a un acuerdo total en sus diversos puntos de vista. Las dos partes han acordado que la Unión Soviética y la República Popular china, al lado de otros países del campo socialista y todos los amantes de la paz continúan su actual política, que les ha permitido un gran éxtio en la lucha para que disminuya la tensión internacional y sea mantenida la paz. La India, Indonesia, la República Arabe Unida y otros países y pueblos de Asia, Africa, América y Europa que son partidarios de la coexistencia pacifica han desempeñado un papel, cada vez más importante, en la consolidación de la paz

ATAQUE A LOS PAISES DEL BLOQUE OCCIDENTAL

"Contrariamente a esta actitud, los paises del bloque agresivo imperialista, dirigido por los grupos monopolisticos de Estados Unidos, se oponen a la coexitencia pacifica y a una cooperación fructifera y han obstaculizado la labor para hacer que disminuya la tensión mundial, mediante una reunión de jefes de Gobierno de las grandes potencias, interrumpiendo continuamente los preparativos, al mismo tiempo que adoptaban medidas belicistas y amenazaban la paz y la seguridad de todos los pueblos.

"Las fuerzas imperialistas han forjado bloques agresivos militares y politicos e interfieren cada vez más los asuntos internos de otros países. La reciente agresión armada llevada a cabo por los Estados Unidos e Inglaterra contra el Libano y Jordania, y la amenaza armada contra la República de agravado considerablemente la situación en el próximo y medio Oriente, así como el peligro de guerra. Su actitud ha merecido la protesta y la condena de todos los pueblos del mundo. La República Popular china y la Unión Soviética denuncian la flagrante agresión llevada a cabo por Estados Unidos e Inglaterra en el cercano y medio Oriente y hacen constar firmemente que una conferencia de los fefes de Gobierno de las grandes potencias desería celebrarse inmediatamente para discutir la situación en esta región muncial y dar solución a las peticiones para que Estados Unidos e Ingladel Libano y Jordania.

LOS MOVIMIENTOS NACIONALES DE LIBERACION SON IRRESIS-TIBLES

"La Unión Soviética y la República \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

ROTULOS LUMINOSOS

FERROGAR

JOSE BARRAL GOMEZ TELEF. 8248 - LA CORUNA

\*

### DR. A. GUTIERREZ MOYANO

ALERGIAS

Asma, Colitis, Eczemas, Urtica-Reumatismo, Tuberculosis DIABETES De 12 a 2 y de 5 a 7 JUANA DE VEGA 17

muestran que los movimientos naciofin, así como que cualquier intento para restaurar el colonialismo va en decondenado al fracaso.

"Las dos partes han celebrado up los dos países en Asia y en Europa con nacional y han llegado a un acuerdo total en cuanto a las medidas que deben ser adoptadas para enfrentarse con

"La República Popular y la Unión Soviética continuarán laborando juntas para impedir que disminuya la tensión internacional e impedir una nueva guerra que sería desastrosa.

FIRMA DE PACTOS DE PAZ Y SE-GURIDAD COLECTIVA

derecho a que cada pueblo elija su al terminar las reuniones entre los propio sistema politico y social debe dirigentes comunistas de China y de ser respetado plenamente; que los paí- la URSS.—(EFE).

Popular china han dado su apoyo total (ses con diversos sistemas sociales dea las justas aspiraciones de los pueblos ben practicar la coexistencia pacífica de la República Arabe Unida, Repú- de acuerdo con los cinco principios blica de Iraq y otros países arabes, asi aceptados internacionalmente; que tocomo a los movimientos nacionales de das las disputas internacionales deben independencia de diversos pueblos de ser resueltas por medio de negociacio-Asia, Africa y América del Sur. Los nes pacificas y que el desarrollo de las acontecimientos en el cercano y medio relaciones económicas y culturales en-Oriente y otras regiones del mundo de- tre las naciones, admitiendo la libre competencia, deben ser estimuladas, al nales de liberacion son irresistibles y mismo tiempo que se aumenta el muque la era del colonialismo toca a su tuo entendimiento entre los pueblos y se apoya la causa de la paz.

"También las dos partes hacen constrimento de la causa de la paz y está tar que es preciso, por encima de todo, un acuerdo entre las naciones para la reducción de armamentos, suspensión intercambio de impresiones sobre las de las pruebas con armas atómicas y principales cuestiones que interesan a de hidrógeno y prohibición de su uso; eliminación de todos los bloques milirelación a la actual situación inter- tares y sodas las bases militares, y la firma de pactos de paz y seguridad colectiva".—(EFE).

IMPRESION NORTEAMERICANA

WASHINGTON, 3. - Las conferencias chinocomunistas-soviéticas han tenido por finalidad el que Moscú salve las apariencias ante una conferencia de "alto nivel" en la que la China roja no estaría representada. Esta es la primera impresión que se tiene en Washing on a la vista del comunicado "Las dos partes reafirman que el oficial publicado en Pekín y Moscw

### La Función del Voto

(VIENE DE PRIMERA PLANA)

Narciso García y don Marcelino Liste. Durante la ceremonia religiosa actuó la coral polifónica "Decus", del presbitero don Eugenio Barrero, que interpretó la misa "Segunda Pontifical", del maestro Perossi.

En un altar al efecto, adornado con el escudo de la ciudad sobre fondo de terciopelo, fue colocada la sagrada imagen de la Virgen del Rosario, Patrona de La Coruña.

PRESIDENCIA DE AUTO-RIDADES

En el acto religioso había dos presidencias oficiales, una de la Corporación municipal y otra de autoridades y representaciones oficiales.

En la nave del Evangelio, en el crucero del templo, se hallaba el Ayuntamiento en corporación bajo mazas, presidido por el gobernador civil, señor Martin Freire, y por el alcalde, señor Molina Brandao, y, detrás, estaban miembros del Consejo Provincial del Movimiento y jerarquias.

En la nave de la epístola se encontraba el capitán general, don Fermín Gutiérrez de Soto; presidente de la Sala de Vacaciones de la Audiencia, don J. Samuel Roberes; fiscal-jefe, sefior Villamil; gobernador militar, representado por el general de Ingenieros señor García Caballero; presidente de la Diputación Provincial, don Diego Delicado; subdelegado de Hacienda, señor Ramallo; comandante de Marina, señor Pardo de Donlebun y Pascual de Bonanza; general jefe de Artillería del Cuerpo de Ejército de Galicia, senor Ayensa, y general jefe de Estado Mayor, senor Ucar.

También ocupaban sitios preferen tes el delegado provincial de Información y Turismo, señor Serrano Castilla: de la Vivienda, señor Carreras Presas; comisario jefe de Policía, señor Cabrero, y otros jefes del Ejército, de los centros oficiales de la ciudad, entidades y sociedades de recreo coruñesas, Iraq y la República Arabe Unida han Prensa, miembros del Cuerpo Consular y comisiones de la vida local,

> En la nave central, bellamente engalanada, formó la guardia municipal. Delante del altar mayor se colocaron los maceros, heraldos y timbaleros, así como los guardias de la escolta de ho-

EL SERMON DEL VOTO

Del sermón del Voto estuvo encar-

(VIENE DE PRIMERA PLANA) terra retiren sus fuerzas urgentemente y media de la madrugada, hasta nueva orden.

> Entretanto, en Nicosia, fuerzas de seguridad, miembros de la Policía y voluntarios civiles trabajan denodadamente para retirar toda la gasolina almacenada en los edificios cercanos a un almacén de la ciudad al que los terroristas prendieron fuego. La falta de agua hace que los trabajos se lleven con extraordinaria lentitud. El incendio se dirige hacia la parte armenia de la ciudad. Los edificios de madera arden como cajas de cerillas y los tejados se desploman a intervalos regulares en las estrechas calles de la ciudad. Las llamas pueden ser vistas desde varios kilómetros de distancia.

> Por otra parte, fuentes dignas de crédito aseguran que se prepara una evacuación en masa de todas las familias de los militares británicos de servicie en Chipre. La evacuación se realizará por vía aérea. Las citadas fuentes dicen que si la situación continua empecrando, el Ministerio británico de la Guerra dará la orden de evacuación a finales de semana.

Entre los muertos que han aparecido hoy, se encuentran tres jóvenes grecochipriotas, cuyos cadáveres aparecie ron cosidos a puñaladas cerca de Famagusta,—(EFE),

gado este año el magistral de la Catedral de Madrid, don Aniceto Castro Albarrán, notable orador sagrado que, llegado el ofertorio, pronunció la platica evocadora de la heroica gesta de Maria Pita.

Comienza rememorando La Coruña de hace casi cuatro siglos llena de fe en Dios, que se postra de idéntica mamera que lo hace hoy, para cumplir su Voto de acción de gracias.

Glosa la acción de los héroes de aquellos tiempos y deduce que ellos estaban poseídos de una virtud auténticamente cristiana: el amor a la Patria.

Partiendo de esta premisa cita dis tintos hechos y hace un canto poético de aquella mañana tenebrosa con la ciudad en llamas, para desembocar en la conclusión de que los acontecimientos históricos de aquel día lejano de mayo se derivan de una doble vertiente: la patriótica y la española, comprobada ésta por les características que la definen plenamente: popular y cristiana.

Señala que estos motivos fueron los propulsores de la hazaña coruñesa que contuvo el odio a España y a la fe católica de Drake, para concluir pidiendo que todos arrodillados demos nuevamente gracias a Dios por la protección dispensada en aquella fecha.

RETORNO DE LA CORPORACION MUNICIPAL Terminada la Santa Misa, el Ayun-

tamiento en corporación con el gobernador civil y el alcalde, retornaron en comitiva al Palacio Municipal, El desfile, en el que con dichas autoridades liban las bandas de música y cuartetos de gaiteros, guardia municipal. heraldos, maceros y timbaleros y guardia municipal motorizada, fue presenciado por numeroso público, lo mismo que a su llegada al templo parroquial de San Jorge. Al mismo tiempo que la vistosa comitiva se trasladaba al Ayuntamiento, fueron disparadas numerosas bombas de palenque.

(VIENE DE LA PLANA DOS)

se lo pasa "fenómeno", pues mejor que mejor.

66 UNA mujer explosiva!" cuenta dor del género, ha puesto inspiración. dos logrados, dan ocasión al lucimien- Roma. to de las distintas partes de la compañía, y hay números que son recordables, como el titulado "Plaza Vendome". Los principales están a cargo co, que gustó mucho, y de dos Maruque figura en el reparto es Tito Medrano, y tiene igualmente participación decisiva en el éxito, una encantadora bailarina: Chiti Juárez.

Como elles no lo ocultan, podemos decirlo. Angel de Andrés y Chiti Juárez, se casarán muy pronto. ¡Felicidades por anticipado!

ANTES de que llegaran hasta nues. tros escenarios los elencos de revista, terminó su temporada de comedia Tina Gascó, con otros dos estrenos de los muchos que nos ofreció esta temporada. El primero de ellos fué una obra de Ruiz Iriarte, titulada "La vida privada de mamá", en la que el fértil autor vierte mucho de su ingenio, sin llegar a conseguir una comedia completa. La otra pieza estrenada fué "Esposa de vacaciones", original de Tejedor y Alfayate, basada en tema muy manido, con equivocos y reiteraciones. Tina Gascó, Bódalo, Pi mentel y toda la compañía, dieron la medida de sus facultades, pues con obras flejas hicieron una campaña de comedia muy estimable.

### Dos niños pintores decoran la Unesco



do-Michel Durín, cinco años, y Cristhian Ott, seis años-los frescos del vestibulo del Palacio de la UNESCO. Todos serán copia de las obras de los maestros más representativos de la pintura actual. Ahí tienen ustedes a los "pintorazos" y sus primeros ensayos, ¿No será una ironia para ciertos pintores "originales"?

### regreso

Se entrevistó con los principales dirigentes de Occidente

Roma, 3.—A las cinco menos veinticinco de la tarde (hora española), el jefe del Gobierno italiano, Amintore Fueron remo cados a Fanfani, ha regresado a Roma, procedente de Alemania. En Bonn ha tenido ocasión de conversar con el canciller Adenauer, después del viaje realizado a Estados Unidos, donde conferenció con el presidente Eisenhower, que y a Inglaterra, donde ha tenido ocasión de reunirse con el primer minis tro, Mac Millan.

En el aeropuerto de Ciampino declaró a los periodistas: "Regreso a mi misión". Expresó también su agradecimiento al presidente Eisenhower, al primer ministro MacMillan y al canciqer Adenauer por haberle escuchado con atención y haberle informado detenidamente de sus diversos puntos de tiosa espera, el bonitero "Normando" vista sobre las cuestiones mundiales de mayor importancia, concretamente de los problemas de Oriente Medio. -(EFE).

### ADVERTENCIA DE FANFANI A EISENHOWER

ROMA, 3. - El primer ministro Amintore Fanfani, ha regresado hoy de un viaje por las principales capitales occidentales. Fanfani había esta- ra. El jueves, cuando estaban realido en Washington, Nueva York, Lon- zendo una gran pesca y cada una de dres y Bonn para tratar de los problemas del Oriente Medio con los princi- 500 bonitos, el "Ares Otero" sufrió una pales dirigentes del mundo occidental. avería en las máquinas y pidió ser re-Se sabe que Fanfani advirtió al presidente Eisenhower en su reunión de Washington, de la importancia de Italia en su doble papel de miembro de la

Aunque en la anterior lista de ciucon una partitura en la que dades no figure Paris, el primer miel maestro Cabrera, perfecto conoce- nistro italiano se entrevisto también con el ministro galo de Asuntos Exte- sa", el único que disponía de emisora, La variedad de motivos musicales, to- riores, Maurice Couve de Murville, en

Se espera que Fanfani informe al presidente Gronchi, mañana, por la mañana, y al Gabinete el mismo dia por la tarde o el martes por la mañade la nueva "vedette" Salomé de Mar- na. Algunos observadores suponen que Fanfani será criticado por su decisión jas: Fraguas y Escobar. Otro cómico de reconocer el nuevo Gobierno iraqui sin haber consultado con el Gabinete (EFE).

Cosa que en este género no es fá-

EL resto de la semana, con intervalos de uno o dos días, ha habido estrenos de cine en algunas salas locales, pero la mayoría de escasa calidad. El Rosalía presentó nada menos que des cintas. "Una chica estupen. Sus padres o dejaron durmiendo da", de nacionalidad francesa, es una mála caricatura de las realizaciones policíacas. La inglésa "Un hombre vestido de blanco" resulta mejor, en todos los sentidos, por la interpretación de Alec Guinnes y por el humo ristico tema. En el París se pasa el film japonés "Los hijos del volcán", que se reduce a la aplicación de la técnica cinematográfica a un asunto fantásti. co e infantil. Y por último "Valentina", en el Avenida, hecha para que luzean sus cualidades de cantantes Resita Quintana y Claudio Villa.

Todo cine veraniego, que ya saber de sobra, amigos lectores, como es.

Foz dos pesquecos pidieron ayula en el Gran Soi

Roma muy satisfecho del resultado de Uno de ellos sufrió una avería en maquinas

> FOZ (Lugo), 3.-Han entrado en este puerto, tras setenta horas de angusque remolcaba al "Brisa" y el "Quintanero", que prestaba su ayuda al "Ares Otero".

> Las tres últimas embarcaiones haban salido de Foz hace una semana y se habían dedicado a la pesca del bonito en las cercanías de el Gran Sol, pero en aguas peligrosas dado su poco calado y escasas condiciones de las embarcaciones para la pesca de altuellas llevaba ya capturados cerca de molcado por los otros dos.

Sin embargo, al presumir que no podrían entre los dos, el "Bris" lanzó llamadas de auxilio, a las que contes-"Nato" y país amigo de las naciones to el "Normando". Y así han llegado al puerto de Lugo.

> Hasta la madrugada de hoy no se supo nada del suceso, ya que el "Brisufrió avería en la misma. Las tripulaciones de los tres barcos se encuentran en perfecto estado.—(CIFRA).

# nin) barcelones que se

y se fueron a la calle BARCELONA, 3 .- Los bomberos tuvieron que acudir a la casa número 521 de la calle de Aragón para proceder al salvamento de un niño que se encontraba en el balcón de uno de los

pisos del inmueble. Al parecer, los padres dejaron al pequeño durmiendo en el balcón y al despertarse el niño se subió a la baranda, con grave riesgo de su vida. Al percatarse los vecinos de ello y no poder entrar en el piso ni localizar a los padres, dieron aviso a los bomberos.

(CIFRA).

# en los contratos

Por F. JIMENEZ DE LLANO.

Convenido por las partes que la realización de determinadas obras se abonasen conforme con la tasación de peritos previamente designados, reclamo judicialmente el constructor que se declarase que el demandado había de citar y pasar por la decisión arbitral; y toda vez que, dentro del término pactado, no se emitió el dictámen pericial, se opuso el accionado.

La demanda fue estimada en parte por el Juzgado y por la Audiencia, pero el Tribunal Supremo acogió el recurso de casación y rechazó aquella.

Le Sentencia, de 5 de noviembre de 1957, sento la siguiente doctrina: A) Que cuando se habla de autonomis de la voluntad no quiere decirse que los individuos se puedan dar leyes a si mismos para regular con ellas su obrar, lo que sería indiferente para el derecho, mientras no entrasen en la esfera de lo ilícito, fuera de la cual cada uno puede vivir y obrar como tenga por conveniente, sino que quiere expresarse que el individuo tiene el derecho de realizar los negocios jurídicos que crea conveniente y que contenidos en los limites de la Ley, son reconocidos por esta y reciben de ella fuerza obligatoria.

B) Que la voluntad es la creadora del negocio jurídico, constituye verdaderamente lo esencial, el principio activo y generador, no habiendo negocio alli donde la voluntad esté ausente, o hallándose viciado cuando aquella ha sufrido error, violencia o dolo, y que por otro lado, en cualquier manifestación de las voluntades humanas en el terreno jurídico, independientemente de la forma, a partir de la desaparición del formalismo de las primeras edades, el Derecho consagra, por lo menos en principio, un contrato válido, pudiendo la voluntad no solamente engendrar negocios jurídicos en los límites y bajo las condiciones que le asigna el Derecho positivo y por consiguiente producir efectos de derecho, sino aun los que quiere que sean, penetrando en el mundo jurídico, no solamente "porque" han sido queridos, sino "como" han sido queridos, y surgen dificultades de interpretación, si el Juez debe intervenir un día para determinar la naturaleza y la extensión de las consecuencias de un negocio jurídico, no se dirigirá para declarar el derecho a las reglas objetivas, superiores a las voluntades individuales y establecidas para siempre por el Legislador, sino que deberá interrogar la voluntad de los autores del negocio, la que dictará la solución del litigio.

C) Que el art. 1.255 del Código Civil proclama el principio de la autonomía de la voluntad en los contratos y admite la validez de todos los pactos que no sean contrarios a la Ley, la Moral, o al orden público, añadiendo el 1.091, que las obligaciones que nacen de ellos tienen fuerza de Ley entre las partes contratantes, por lo que hay que proclamar que el contrato de autos, en el que los otorgantes convinieron en aceptar la valoración que realizasen de común acuerdo los peritos, es plenamente licito y habrá que estarse a sus términos, y, por lo tanto, a la decisión de aquellos, si la misma se ajusta a las normas sustantivas y de procedimiento que les marcaban esos pactos contractuales.

D) Que estipulado que los peritos "deberan" desempeñar su cometido en el "plazo máximo" que se fijaba, lejos de atenerse a ello, no se emitieron los dictamenes sino después de mucho mayor tiempo, infringiéndose así la ley del contrato, por lo que no quedaron obligados los litigantes a estar y pasar por el dictamen pericial, y de ahi que, al entender equivocadamente el juzgador de instancias lo contrario, incide en las infracciones denunciadas y no procede acoger la demanda en la que se suplicaba que el demando fuese condenado a estar y pasar por ese dictamen pericial.

En esta Sentencia vuelve nuestro mas alto Tribunal a mantener el principio contractual por excelencia: el de la autonomia de la voluntad o libertad de les otorgantes para establecer las estipulaciones realmente queridas por ellos, al tiempo de otorgar el negocio juridico; principio éste solamente desoído por aquellas normas positivas de laba a aquéllas y la demanda no pudo matiz eminentemente social--en las que el Legislador impone cauces a esa autonomía, generalmente en cuanto a la irrenunciabilidad de los derechos de la parte que se reputa "débil"-o en la interpretación de los llamados "contratos de adhesión"--de Seguros. Transportes etc., etc.--que el Juzgador viene haciendo con matices más equitativos que literales, por no ignorarse que se aceptan sin que las partes puedan discutir previamente sus clausulas. las que son impuestas por una de ellas a la otra.

Cuando no hay, pues, una razon su- tituye delito? prema, --el divorció con la Ley, la Momente, si no se acredita que está vi- dero delito.

# PENNAR REIN, APRENDER

abcdefghljklm

HORIZONTALES.-1, Península asiática. Cabijar. 2, Venado grande de Méjico. Rejuvenece. 3, Forma de pronombre. Demostrativo. Nombre árabe. Al revés y repetido: padre. 4, Pone veto. Instrumento músico. 5, En plural: parte del pie. Cortar árboles. 6, Anual. Retribuye. 7, Al revés: desgraciado, desdichado. 8, Adujeras. Más malo. 9, Rodar. Provincia española. 10, Aciertas. Labores. 11, Al revés: artículo. Parte de tiempo. Al revés: marcharé. Nombre de letra. 12, Estériles. Distribuir propor cionalmente. 13. Manitosa. Al revés:

VERTICALES.—a, Valija. Al revés: provincia española. b, Natural de una nación europea. Cama. c, Nota musical. Extremidad. Al revés: caminaré. Al revés: símbolo químico. d, Parte crista lizable del anis. Logrado. e, Concluyan una cosa. Parroquia del Ayuntamiento de Santiago, f, Afirmar. Insipida. g, Hongos, h, Al revés: Lado. Músculo elevador de la mandíbula, i, Al revés y en plural: de poco aprecio. En plural: medida de longitud. j, Remedan. Sulfato de hierro. k, Artículo. Especie de cerveza. Nombre de letra. Terminación verbal. 1, Conturbar. Al revés: Indigena de la isla de Luzón. m, Afeitara. Cepillo para afinar maderas.

(Solución en la plana nueve).

## Crucigrama n.º 29, por Gimmar Advertencia



-Y ahora, recuerde usted que el menor gesto que le descomponga el rostro puede destruir meses de pacientes esfuerzos.



### MADRID, DE DOMINGO A DOMINGO

### Calor y fugas.-Bautizo rumboso.-Los precios.-Teatro al aire libre - 26.000 bares y cafeterías.

Por FRANCISCO CASARES

STA última semana de julio ha sido la del calor insufrible. En Madrid ocurre siempre lo mismo. Después, en agosto, a pesar de ser el mes en que la gente huye y la ciudad queda despoblada, la temperatura suele ser más benigna. Ya se sabe: "en agosto, frío al rostro". Esta subida termométrica ha adelantado algunos veraneos. Los que disponen de las fechas como les plazca, sin sometimiento a turnos ni combinaciones, se han escapado, y los que no tienen más remedio que permanecer aún, acuden a los procedimientos factibles, que no son muchos, para defendersc de la atmósfera excesivamente caliginosa. Se beben cantidades ingentes de cerveza fresca, y en la escala de líquidos que pueden mitigar la sed, siguen las horchatas y el agua de limón. Otro refugio amable para los madrileños, son las kermeses, aunque no dejan de ocasionar contrariedad a los vecinos que viven cerca de ellas y ven perturbado su descanso.

Acontecimiento en este período del "dolce far niente", ha sido el bautizo de los cuatrillizos nacidos en la Ma-

ciada por el error, la violencia o el do-

Por eso, como en el caso de la Sentencia a que me refiero, las partes habian señalado una forma concreta de valoración de las obras y se comprometian a pasar por ella siempre que los peritos cumpliesen la facultad arbitral que se les conferia con limitaciones de tiempo y forma, al no haberlo hecho así su dictamen no vincuser admitida. Lo que, claro está, no será obstáculo para que el constructor pueda exigir en otro proceso y postulando de distinto modo, la compensación justa por las obras realizadas, pues su impago produciría al que se benefició con ellas un enriquecimiento injusto que la Ley tampoco permite.

### Bufete público

PREGUNTA: El simple hecho de conducir un automóvil sin "carnet", aunque no se cause daño a nadie ¿cons-

RESPUESTA: Si. La llamada Ley ral o el órden público, o esa imposi- del Automóvil, de 9 de Mayo de 1950, ción del "fuerte"--la voluntad de los elevó lo que antes era una simple incontratantes es la ley del contrato. Y fracción reglamentaria--de rango gua ella hay que atenerse irremisible- bernativo-- a la categoria de verda-

ternidad Provincial. El alcalde, el presidente de la Diputación, un diputado y el doctor que asistió a la prolífica madre, actuaron de padrinos. Sobre el afortunado progenitor liueven los regalos y donativos. El más importante fue uno de veinte mil duros que a favor del señor Barea acordó la Fundación March, y que le servirá para amueblar el piso que le concedió el ministro de la Vivienda. Muy aguda, la observación de la eminente actriz María Fernanda Ladrón de Guevara, en el sentido de que si este matrimonio tiene sus hijos uno a uno, podría estar dentro de cuatro años ante las mismas dificultades económicas, y, 'en cambio, por haber traido a los cuatro de una vez, ve resueltos una serie de problemas que para todos los padres de familia numerosa son graves y angustio sos. Los neófitos permanecen en las incubadoras de la Institución benefica, en tanto que los padres han salido para Galicia, donde pasarán una temporada de verano, que es placer que también sin el tetiz suceso no podrían probablemente haberse proporcionado.

Varios industriales y comerciantes de la Sierra y de Madrid han sido sancionados por las autoridades. A pasar de las medidas que se adopta ron y de la fijación rigurosa de pre cios establecida por el gobernador clvil, hay quienes no saben reprimir su afición al lucro y la especulación. Los establecimientos clausurados y las multas impuestas, irán acostumbrando a todos a la idea de que no se puede jugar con los derechos y, so-

### AVISO

El Estado ayuda a codos los españoles a solucionar el problema de su vivienda, 30.000 ptas, por vivienda a-fon. do perdido (sin devolución) y demás créditos y beneficios. Solicite información. APARTADO, 1.222 BARCE-LUNA.

Partos. Enfermedades de la Mujer Cirugia, de la Especialidad Olplomado esterilidad conyugal Consulta: de 12 a 1 y de 4 7 Real, 25 - 2.º Teléfonos 9618 - 9624 LA CORUNA

bre todo, con el boisillo ajeno. Un viejo refrán dice que "la letra, con sangre entra". En esta ocasión, la sangre no llega al río, pero, simbolicamente, será le suficiente para que se repriman ambiciones desmedidas y se recorten propósitos codiciosos. No parece que ocurra lo mismo con las fábricas de hielo que por lo visto no tienen cortapisas para sus tarifas y las han elevado, aprovechando la situación climatológica de estos días.

En la Plaza de la Villa de Paris, que es la antigua de las Salesas, se ha montado el Teatro Popular, a base de una campaña de obras de humor de Arniches, Muñoz Seca, Jardiel Poncela y otros celebrados autores, Se trata, en definitiva, de teatro cómico, sin chabacanería ni brocha gorda. El público acude y demuestra su complacencia porque el ambiente es agradable, y tanto la presentación como la interpretación, muy decorosas. Esto quiere decir que cuando se ofrecen cosas que merecen la pena, tienen siempre favorable aceptación. Es lástima que para el género lírico no se pueda hacer lo mismo y continuemos en esta racha de atonia que viene sepultando, acaso con caracteres definitivos, un género tan genuinamente español como la zarzuela y el sainete. Si los propósitos de la Junta Provincial de Información y Turismo, dependiente del Ministerio del mismo nombre, se realizan, podremos tener, a fines de agos. to, la misma suerte que otras provincias españolas, donde esos espectaculos de selección se presentan to dos los veranos.

Celebraron su fiesta patronal los del ramo de hostelería. No hay necesidad de decir que la cena de hermandad fue espléndida, ya que eran compañeros de los comensales los que la preparaban. En Madrid hay más d 2.600 cafés, bares y cafeterías. Aunque los antiguos han ido desapareciendo, la nueva modalidad de la ca feteria se ha impuesto. La industria es próspera, y cada día se hace mayor la invasión que en las aceras de las calles madrileñas lleva a cabo este gremio. A veces, eso significa entorpecimiento molesto para la buena convivencia urbana, pero hay que transigir, porque al que más y il que menos le apetece sentarse al aire libre y bener algo refrescante. Por otra parte, varios millares de familias viven de esta faceta de la industria hotelera.

POT E. PEREZ - HERVADA

FN un libro cuyo autor callamos y cuyo titulo omitimos, puede leerse cuanto acontecia a un individuo que trabajaba de noche sin saber que lo hacía. Es decir, que en pleno sonambulismo pergeñaba y componia algo utilizado luego en sus actividades diurnas. Asi sus quehaceres se facilitaban durante el descanso nocturno, y al despertar, tranquilo y feliz, se encontraba con gran acopio de una labor llevada a caob en sueños.

En la citada obra se expone que

"un joven estudiante se levantaba durmiendo para componer sus discursos, los escribia correctamente, los leia y los corregia; borraba algunos renglones sustituyéndolos por otros; componia música y la anotaba exactamente en el papel pautado colocando la letra bajo las notas sin equivocarse" ¿No resulta esto curioso? Tan curioso que por ello el mismo escritor se pregunta; "¿Estando muertos todos los sentidos durante el sueño en qué consiste que hay un sentido interno que está vivo? ¿En qué consiste que cuando vuestros ojos no ven, ni vuestros oídos oyen, sin embargo, véis ois cuanto estáis soñando?" Pues será, y de hecho aparenta verdadero, que el sueño no consiste en el cese de la vida y en la supresión de sus funciones, sino unicamente en un amortiguamiento, en un apagamiento de las actividades fisiológicas capaz de proporcionar descanso y reposo en los más variados aspectos. Y en cualquier fisiologia encontramos los cambios ostensibles diurnos y nocturnos, descritos y reseñados. Se aprecia interin dormimos una baja en las cifras tensionales sanguineas y una disminución del ritmo cardiaco; no existen señales de anemia cerebral y hasta se afirma que el volumen del cerebro crece, manifestando el ensanchamiento de los vasos; la respiración es regular y acompanio sada; se indica un aumento de calcio en el suero y un descenso de la fosfatemia; 'el calor originado por ahora resulta tres veces mayor en la vigilia que en el sueño; la secreción del jugo gástrico mengua, pero el tono del estómago no es afectado y es posible comprobar contracciones de hambre bien marcadas; los músculos esqueléticos están relajados; el reflejo pupilar a la luz es fácilmente provocado, y el eje de los ojos se desvía en cualquier dirección, aún cuando las pupilas son siempre pequeñas; y a pesar de suprimirse los reflejos enderezadores durante el sueño, se han visto soldados continuar derechos o marchando en un desfile, después de caer dormidos.

Ello demuestra la persistencia de un automatismo y el ensamblamiento de ciertas actividades capaces de continuar su labor. aún alejadas de una atención vigilante. Y asi nos explicamos que por medio de un gramófono se ie puedan inculcar determinadas ideas a un durmiente o imponer obligadas disciplinas a un estudiante. Es decir, enseñarle idiomas o variados conocimientos que asimila sin otro esfuerzo que una pertinaz constancia en el manejo de algunos discos. Sin embargo, lo expuesto no es todo. Se conocen personas capaces de resolver durante el sueño complicados problemas y de orientarse en determinado sentido. Personas que completan frases o articulos o conferencias o que aclaran cuestiones profesionales en tanto descansan en la cama y parecen ajenas a cuanto les rodea, a cuanto han llevado a cabo durante la jornada anterior o a cuanto precisan cancelar en la siguiente. Se necesita, desde luego, iniciar el asunto, hacer reserva de materiales con vistas al deseado fin, estar impuesto en el tema, conocer los diversos recovecos por donde se puede penetrar en busca del núcleo perseguido, asimilar la idea o las ideas precisas, y, por fin, imbuir de adecuado movimiento al complejo entero. Si somos capaces de conseguir y de manejar cada uno de los citados factores, la inercia acude en nuestro auxilio y nos obsequia con el resto. Viene a ser la gota de agua que pende de la villa mal cerraArte y Cultura

### Proyecto de anteproyecto de una Junta pro Festivales en La Coruña

Por Luis IGLESIAS DE SOUZA.

PESULTARIA perfectamente pueril, a estas alturas, justificar la importancia, la conveniencia, la trascendencia y el interés que para La Coruña tendría la celebración de unos Festivales artísticos de altura y calidad, dentro de su mágico marco de belleza. El pasado lunes, en las páginas hospitalarias de LA HOJA, publicó el esto escribe un articulo que pensaba "vox clamante in deserto". Pero resulta que uno se asombró de la acogida que aquellas líneas tuvieron, a juzgar por las cartas y llamadas telefónicas que uno recibió. Y entonces, decidió que aquel artículo que se pensó esporádico, fuese el primero de una breve serie, en la que uno, ampliase los temas allí apuntados, con más amplio vuelo, y siempre con el mismo afán constructivo. Lo que importa es que tengamos auditorium y Festivales.

Del auditorium hablaremos, si Dios es servido, la semana que viene. Veamos ahora, someramente, algunas ideas en relación con la posible constitución de una Junta que se encargase de la organización de unos Festivales auténticos. El caliente ejemplo de Granada y Santander nos sirve de acicate y de estímulo; pero queremos dejar bien sentados algunos puntos importantes, previos a las ideas que expondremos después.

Los Festivales al aire libre o en locales cerrados-eso es lo de menos-no responden a un criterio comercial, sino educativo, no minoritario, sino masivo. No se trata de establecer competencias con los salones de espectáculos, que tienen perfecto derecho a desenvolver su vida con sus características propias, ofreciendo sus campañas artísticas al público dentro de las normas usuales que rigen para el caso. No. Los Festivales no pueden ni deben ser rivalidades con las empresas que todo el año pagan su contribución, y tienen sus gastos-enormes-que defienden como pueden. Los Festivales son otra cosa. Son, sencillamente, para ofrecer a masas de pueblo, que general mente no acude a los locales comerciales, una por lo elevado del precio, otro por lo reducido de los aforos. Y son para que diez o quinco mil personas, pagando muy poco, o no pagando nada, puedan gozar de un espectáculo que no es sólo mero espectáculo, sino, sobre todo, empresa de arte, vehículo educativo, medio de elevar la cultura popular. Precisamente estas razones-poderosasson las que justifican la inversión de subvenciones fuertes de las Corporaciones, que lo mismo que gastan en cemento para las calles, deben gas tar en espiritu para sus ciudadanos De nada serviria tener una ciudad muy peripuesta, de primera clasc, ocupada por viajeros de tercera.

Ahora bien, estos Festivales así entendidos, no pueden ser celebrados en lugares impropios, ni ser ellos mismos poco adecuados. En general, y como norma, no debe ir nunca a los Festivales lo que tengan normal cabida en un teatro. El Teatro, amigos, debe ser para el teatro. Al aire libre, busquemos los espectáculos masivos, cuya conjunción de elementos se ahoguen en los escenarios. O local de aforo reducido, que obliguen a precios elevados, que los hagan

impopulares.

Estas dos poderosas razones de ben mover la idea de los Festivales Que han de estar estudiados en una doble vertiente: primera, para regocijo y sano esparcimiento y elevación de cultura de los propios habitantes de la ciudad; segunda, como atractivo sefiuelo de alta calidad para la venida de forasteros. Estamos en una cludad atlántica por excelencia, cuna y raiz de millares de gentes que se han desparramado por América en busca del vellocino de oro; esos compatriotas han dejado allá, tras la otra orilla, una fuerte simiente sentimental; unos lazos de españolismo que sería suicida no cultivar. ¿Por qué La Corufia no celebra unos Cursos Universitarios para Hispanoamericanos? ¿Por qué no hay en La Coruña una Feria de Muestras de Galicia, auténtica y estable, exponente del crecimiento y prosperidad de la región? Estas dos cosas, parejas a unos Festivales serios y dignos, serian pretexto para excursiones de allende e. mar. Quizá suene todo esto un poco ambicioso, pero de cominerias y

Así pensados los Festivales, parece y otro de 5,-(EFE).

parent management lógico deducir que exceden, con mucho, la esfera del Ayuntamiento. El Ayuntamiento, representa a la ciudad, la gobierna, pero no puede suplirla. Debe ser la ciudad toda, a través de sus naturales corporaciones de convivencia, la que se ponga en pie para dar cima a estas ideas. Al modesto juicio de uno, debe constituirse una "Junta pro Festivales en La Coruña", que ya, de modo inmediato, comience a trabajar ahora, con vistas al año que viene. Junta que abarcará un doble aspecto: el económico y el artístico. En el primero, deben estar representadas las Corporaciones que conceden subvenciones, las Cámaras que representen fuerzas vivas, los Sindicatos, etc. En el segundo, pensando que los Festivales comprendan Teatro, Canto, Música y Danza, elementos solventes e interesados en estas cuestiones: Filarmónica, Corales, Agrupaciones Artísticas, etc. Estúdiese también una comisión de propaganda-formada por periodistas de prensa y rádio- y una Junta de organización y recep-

Cree uno que con seriedad, se puede acometer todo esto. Y pensar en la organización de unos Festivales de amplitud y variedad suficientes para que, al leer los periódicos de otras ciudades, no se nos suban los colores a la cara. Todo, menos seguir como hasta aquí, o confiar las cosas a la malhadada improvisación que todo lo frustra y disminuye.

ción, encargada de la parte ejecuti-

va de todo lo que planee.

Motocicletas SADRIAN con motor Villiers de 125 y 200 c. c.

LINARES RIVAS, 57. LA CORUNA

### Envíourgente de un medicamento a Tarita

Habia sido pedido por radio para un niño entermo

TARIFA, 3.—Por ser imprescindible para el tratamiento de un niño de cinco años, que padece un tumor maligno que no puede ser intervenido quirúrgicamente, el padre del pequeño; Amadeo Ramos Perales, modesto funcionario de Correos, escribió a Radio Africa, de Tánger, a fin de que esta emisora lanzara un llamamiento en solicitud del producto "Sarkomincyn Banyu".

Inmediatamente fue atendida la petición y sólo dos horas después, se encontraba ya en Tarifa el producto japonés, transportado desde Tánger en una avioneta del Aero Club Tangerino, pilotada voluntariamente por el señor aquellos otros espectáculos que por su B'Omerry hasta Gibraltar donde espefuerte coste, no sean admisibles en raba un coche del consulado británico que la llevó a Tarifa.

El niño continúa hasta el momento en igual estado de gravedad, pero ya ha empezado a ser tratado con el moderno medicamento.-(CIFRA).

## muertos con un autobús.

BUENOS AIRES, 3.—Seis personas resultaron muertas y otras quince heridas al chocar un tren con un pequeno autobús en un paso nivel del suburbio bonaerense de Vicente López. Entre los muertos se encuentran la corresponsal en Argentina de la Agencia World Jewish News, de Nueva "dianas y alboradas" no se sacó nun. York, Regina Philipp, de 46 años; su marido, André; un alemán de 48 años

Cementos Portland "ALBERDI" DE ALTAS RESISTENCIAS

VENTA EXCLUSIVA PARA GALICIA

MODERA y Cia. LA CORUNA - VIGO - ORENSE - VILLAGARC'A

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

-Uno siempre cree que su última obra es la mejor, aunque mi revista no constituya ninguna obra importante, pero, si, indudablemente creo que la mejor ha sido la de este año. con muy poca diferencia de la de 1957, que también ha gustado.

-¿Qué plan financiero y literario sigues para su ejecución?

-Sobre el plan financiero, ya puedes suponer las restricciones a que uno está sometido. Cuenta con la publicidad de unas cuantas empresas y un grupo de destacados industriales y comerciantes que des de un principio han apoyado con sus anuncios esta publicación. Debemos todos los coruñeses estar muy agradecidos a quienes muestran su simpatía y cariño por nuestra ciudad. Este año se han incorporado a este grupo dos organismos oficiales. que me han dado una subvención de poca importancia, pero que deja margen a futuras ayudas más interesantes. Por su parte, la Comisión de Fiestas, patrocinadora de la revista, adquiere un buen número de ejemplares al precio ordinario de venta al público. Sobre el plan literario nada puedo decirte que no esté a la vista. Es mi deseo que un año y otro estén presentes en la publicación las firmas más caracterizadas de La Coruña e incluso de la región. Por ella, han desfilado nombres como los de Otero Pedrayo, Sebastián Risco, Borobó, al lado de muchos coruñeses cuya relación sera larguisima.

-¿Qué difusión tiene la revista? -La revista no ha adquirido aún el vuelo que uno desearía imprimirle. Es decir, que yo aspiro a "inundar" no sólo a España, sino a países de marcada presencia turística en nuestra geografía Portugal, Francia e Inglaterra, aparte de los países hispano-americanos. Pero para esto sería necesario una financiación de gran amplitud. No obstante, en la actualidad la revista llega a muchísimos lugares de España y del extranjero; a miles de lectores.

-Vamos a ver, Regino: ¿No seria magnifico realizar una gran revista para el verano coruñés?

-Si, por supuesto. Mostrar por ahi adelante esta singular Coruña con su insuperable belleza, con su ambiente inigualable y exponer al mismo tiempo en imágenes su amplitud urbana, su vertiginoso crecimiento, su pulso económico, es para mí una idea quizá un poco obsesiva, pero que no he renunciado aún a llevar a la práctica. Con una tirada de cincuenta mil ejemplares o algo menos, millares de extranjeros acudirían a la llamada.

-¿Cómo la concibes tú? -Tal te digo: dosificando sus fa cetas. Belleza urbana y geografía. tipismo, ambiente, colorido costumbrista... y su gran rectora como pueblo que ha sabido y sabe mandar a lo largo de la Historia, cristalizada hoy en su jerarquia intelectual, artística y económica, que nadie dis-

-¿Cómo la harías?

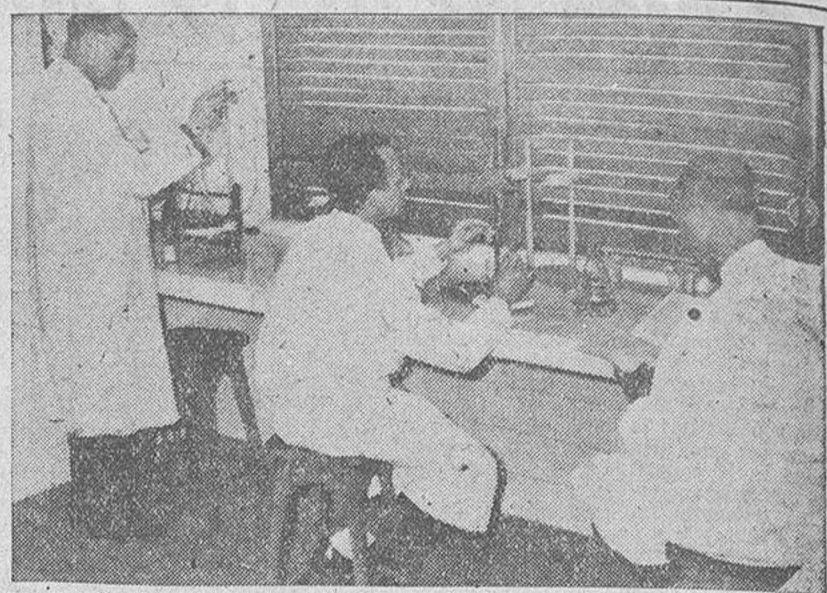
-Pues, depende, amigo Sueiro. Con medios, no dudaría en adentrarme en todo lo que haya de sensacional en las Artes Gráficas de hoy, y con un montaje sin restricciones donde el color jugaria un destacado papel -¿Qué presupuesto se necesitaria

para ella? -No lo sé, ni aproximadamente.

Todo, como sabemos, está a un precio elevadisimo en este ramo. Con algo menos de treinta mil duros ya podía intentarse una cosa digna de La Coruña.

-; A qué mercados turísticos internacionales la enviarias? -Creo que los mejores mercados

son los que ya indiqué: Francia, Inglaterra y Portugal, así como Venezuela, Cuba, Uruguay y Argentina, al otro lado del mar.



Un aspecto del laboratorio del Colegio de Farmacéuticos de La Coruña, en el que se realizan importantes trabajos de investigación y análisis (Foto Blanco)

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

-Creo que unos cuatrocientos. Además, vendrían, como si dijeramos "por libre", farmaceuticos de otras provincias de España no incluidas entre

-¿Quién dete ser el organismo que subvencione eso?

-Pues, a mi juicio, el Ayuntamiento y la Junta de Turismo, en primer lugar. Y, a continuación, todos los organismos oficiales vinculados a la vida coruñesa, pues para todos tiene un alto significado enaltecer a La Coruña y mostrar, al mismo tiempo, su laborioso afán por el progreso de nuestra querida ciudad,

-¿Crees que el comercio coruñés reaccionaría bien?

-Probablemente, sl. Nuestro comercio está identificado con La Coruña, plenamente identificado, y colaboraría. Lo que no les gusta a nuestros comerciantes e industriales, como no les gusta a cualquier otros del mundo, es ser engañados. Es decir; que no les den nada a cambio de su ayuda publicitaria. En este aspecto, mi revista siempre ha correspondido a su favor con publicaciones de categoría, pues no es el dinero a ganar lo que año tras año me mete a mi en este pequeño laberinto, sino que, en verdad, me gusta hacerlo.

-¿No te parece que La Coruña tie-

ne poca propaganda? -Muy poca. Y es una lástima, pues nuestra ciudad, como los coñacs de categoria, deja un impacto inolvida. ble desde el primer contacto. El que viene una vez a La Coruña desea volver siempre. Se hace necesaria una gran propaganda para conseguir esa "primera vez". Después, todo marcharia muy bien.

-¿Qué se debería hacer para que nos conociese más gente?

-Independientemente de la propaganda aludida, tres o cuatro cosas de categoría internacional que se hiciesen tradicionales y prestigiosas Por ejemplo, una semana hispanoamericana de gran estilo, esforzándose en conseguir que acudiesen representaciones diplomáticas, culturales y artisticas de los países interesados. Tras de ellas vendría una riada de turismo. Otra cosa interesante sería la creación del gran premio internacional de música moderna. Una docena de orquestas extranjeras supondría, junto a una buena representación española, el gran coctel veraniego y muy actual que va exigiendo este cosmopolita verano herculino. Para lo cual podriamos ir pensando en un auditorio como e Palacio de los Deportes barcelonés, que sirve para todo. Iniciátivas, como estas, podría pensarse en muchas más. Lo fundamental es decidirse a llevar a la práctica algo de verdadera trascendencia en este aspecto. -Cuenta conmigo.

JORGE VICTOR SUEIRO.

las mencionadas de la Asamblea; va nos han solicitado asistencia de varios puntos de Extremadura y otras regiones de España. La I Asamblea se celebró en Sevilla, el año pasado. y obtuvo un resonante éxito. Nues. tro deseo es que la que va a celebrarse en La Coruña tenga también gran importancia, como, sin duda, ha de suceder, dado los temas a tratar. Uno de nuestros fundamentales de seos es acreditar la importancia del inspector farmacéutico municipal en su medio, porque en esto suele haber malos entendidos. El farmacéutico no es un comerciante más. Su función escapa a lo puramente mercantil, ya que ha de velar de una manera directa por la salud del pueblo. como bromatólogo, clínico y analista. En el medio rural no se nos concede la importancia real que tenemos, aunque bien es cierto que el Gobier. no se preocupa constantemente de nuestra alta misión.

-iPero se dispone de medios para desarrollar esa función?

-Por desgracia, hay muchas poblamones que carecen de laboratorio municipal, y otras que lo poseen casecen de los elementos necesarios. Por esta razón es obvio decir que la labor encomendada al farmacéutico no puede ser desarrollada perfectamente.

EN LA CORUNA NO SE HACEN ANALISIS DE LOS ALIMENTOS

-iSe hacen análisis en La Coru

-Aqui no se hace ningun analisis, con notorio peligro para la salud publica. La Coruña no tiene laborato. rio municipal. Estos servicios están encomendados al Instituto de Higiene, y yo entiendo que nuestra ciudad necesita imperiosamente montar un taboratorio municipal, ya que en el Instituto esa labor no se desarrolla vomo es debido por falta de medios. En resumen, nuestra legislación es clara y contundente, pero no se cum-

-Y, sin embargo, no ocurre nade

anormal, ino es asi? -No ocurre nada porque Dios es misericordioso, pero no porque sf cumpla esa inspección.

-Pónganme un ejemplo. -Ahi van varios: lo que se vena por azafrán no lo es. La mayoria de las vasijas de alfarero llevan plomo, cosa rigurosamente prohibida. Muchos helados se fabrican con colorantes sancionados en la legislación. Y con el vino y con las pastas para sopas y otros alimentos ocurre 10 mismo Todo esto será tratado en la Asamblea y se estudiará la manera de resolverlo en seguida, porque va

### en ello la salud pública. PLANTAS MEDICINALES

-¿De qué otros aspectos tratarán? -De las plantas medicinales y de su aprovechamiento. Entre esas plantas figuran las algas, que representan una incalculable beneficio en sus multiples aplicaciones. Asimismo, trataremos de la revalorización del inspector farmacéutico municipal como eficacisimo colaborador de los agricultores por sus conocimientos de edafología, botánica y biología vege-

Los señores Alvarez y Soto Lloves, hombres dinámicos por excelencia, nos hablan también del laboratorio que tiene montado el Colegio de farmacéuticos de La Coruña, al que de dican una atención grande por los beneficios que proporciona a los colegiados que lo deseen.

Esperamos y deseamos sinceramen te que esta II Asamblea sea un rotundo éxito ya que los imperativos que la animan son de extraordinario importancia para todos, porque todos, más o menos, tomamos esos altmentos fáciles de adulterar que nos enumeró don Cristino.

Dr. J Campo Mardaminno CIRUGIA GENERAL PLAZA DE VIGO, 24 Edificio Equitativa Teléfono 2001

Dr. A

Medicina General. Enfermedades de la Piel, Venereo, Sifilis, Diatermia, Rayos & Consulta: De 11 a 1 y de 5 a 7 tarde San Andres (La Espuma) Telei 2753 Domicilio particular. Fernando Gonzalez 4-3.º - Teléfonc 3947

### \* Aproveche nuestras magnificas \* excursiones a

BRUSELAS, a la Feria Universal e Internacional. Visitando Gijón, Santander, Bilbao, San Sebastián, Lourdes, Vierzon, PARIS (5 días), BRUSELAS (5 días), Orleáns, Bur-

SALIDAS: 12 Agosto, 7 Septiembre y 5 Octubre. ITALIA Y COSTA AZUL, visitando Madrid, Barcelona, Arles, Niza,

ROMA (4 días), Nápoles, Asis, Florencia, Venecia, Lourdes, etc. Agotadas las plazas de Agosto, se repetirá la excursión el dia 8 Septiembre.

PORTUGAL - ANDALUCIA - CASTILLA, visitando Oporto, Lisboa, (3 días con visita a Cascais y Estoril), Sevilla, Cádiz, Málaga, Granada, Jaén, Madrid, etc. Salida: 14 de Septiembre.

MADRID, Excursiones semanalas, con salidas los lunes, miércoles y viernes.

VIAJES CANTABRIA

(G. A. T. 35)

CASA CENTRAL, Olmos, 28 - LA CORUNA Teléfonos 3413 - 6300 - 7881 - 1002 SANTIAGO, VIGO, EL FERROL, ORENSE, LUGO

## Vida Cornnesa

### Dos lesionados al derrumbarse una pared medianera, en Santo Tomás

Ayer por la mañana se derrumbó , soccossoccossoccos parte de la pared medianera de la casa número 54 de la calle de Santo Tomás, y las piedras alcanzaron a los vecinos de la casa número 56, Ramón Louzao Padín, de 55 años, y su hija Aniceta Louzao García, de 25 años, resultando ambos lesionados, Ramón sufre erosiones en la cara, y Aniceta una herida en la región frontal. De dichas lesiones fueron asistidos de urgencia en la Casa de Socorro del distrito de la Audiencia,

Los cascotes ocasionaron, además, desperfectos por valor de cuatro mil pesetas en las ropas de las camas, y enseres de las habitaciones.

ROBO DE UNA BICICLETA

Al aprendiz de camarero, Joaquín Cabadas Alonso, de 18 años, vecino de Cordelería número 8, le robaron ayer por la mañana una bicicleta valorada. en mil pesetas que había dejado aparcada delante de un restaurante de la calle de la Estrella.

SE LESIONO EN LOS OJOS. CON SOSA

A la vecina de Vista Alegre, Carmen Barreiro Golmar, le saltó sosa cáustica a los ojos y sufre conjuntivitis traumática. Se le hizo la cura de urgencia en la Casa le Socorro de Cuatro Caminos.

HERIDOS POR CAIDA

En la misma Casa de Socorro fueron asistidos de lesiones que se ocasionaron por haberse caído al suelo:

Maria Dolores Quitiana Villar, de 5 años, de Francisco Catoira ,20, primero, que sufre probable fractura de clawicula izquierda por su tercio externo. Pronóstico reservado.

Vicente Fraga Mella, de Cristales, 1, herida inciso contusa en la región frontal.

Balbina Trillo Barbeito, de José Cornide 6 bajo, herida en la región occipital, interesando partes blandas y pe-

MARINEROS HERIDOS A BORDO

riostio.

Trabajando a bordo del buque "Costa malagueña" el tripulante José Tobio Gallardo, se ocasionó heridas contusas en varios dedos de la mano izquierda.

También el marinero Luis Fernandez Iglesias, de Cudillero, se produjo lesiones en diversos dedos de la mano derecha.

UN NINO ATROPELLADO POR UN

MUTOMOVIL Ayer por la tarde fue atropellado por un automóvil en la Avenida de Lavedra el niño de 10 años, vecino de Mesoiro, Julio Calvo Martinez. En el mismo coche fue trasladado a la Casa de Socorro de Santa Lucia donde fue asistido de una fuerte contusión con hematoma en el fémur derecho, contusiones y erosiones en distintas partes del cuerpo y ligera conmoción cerebral. Su estado se calificó de prode primera intención pasó al Hospital municipal donde quedó ocupando una cama.

> SOCIEDAD REGRESO DE NUESTRO DIRECTOR

Después de pasar una temporada de descanso en Santiago de Compostela y otras poblaciones, regresó a La Coruña, acompañado de su joven y distinguida esposa, nuestro director y Prede La Coruña, don Emilio Merino Lo-

EL PUERTO

Entraron: "Puerto de Azpiroz" de Santa Pola, con cargamento de sal; y "Cabo San Sebastián" que entró con carga general. Salió el buque alemán "Hedrcoshue-

tte" para Emden con carga general. Quedaba despachado y pendiente de salida el buque "Pepira Hermoso" en fastre, para Gijón.

FARMACIAS DE GUARDIA

semana las farmacias siguientes:

Don Santiago Botas Blanco, calle de 8; don Manuel López Alonso, San An-San Andrés, 177; don Isidoro Fariña drés, 33; y don Ramón Varela G. de Gómez, Rúa Petín 8; doña Inés Gato Caviedes, Ronda de Outeiro, 53.

BUENO; ya estamos los coruñeses en pleno disfrute de la "Semana Grande", que es la que abre las puertas al mes de agosto. Empezó con la "falla" en la primera hora de la madrugada de ayer, en Maria Pita, a cuyo espectáculo asistieron varios millares de personas que pasaron un rato agradable viendo como Neptuno perecía entre las llamas, y siguió, ya por la mañana, con las dianas y alboradas clásicas preparando a las gentes para que se dispusiesen a asistir a uno de los actos más trascendentales e importantes de la jornada: la Función del Voto. Esto sigue igual; y, si se quiere, cada vez mejor. Se sigue cumpliendo con el mayor de los fervores el mandato de nuestros mayores para agradecer a la celestial patrona, la Virgen del Rosario, el favor que nos dispensó de vernos liberados del asedio puesto a la ciudad por las fuerzas que mandaba el pirata Drake. En la tradicional Función del Voto,, que fue presidida por todas las autoridades, estuvo lleno de fieles el templo de San Jorge, donde hubo la

misa solemne oficiada por el Obispo Auxiliar de Santiago. Aqui cabria hablar de la primera corrida de toros de la "Semana Grande", pero lo vamos a dejar para otra ocasión, ya que el viento Nordeste "nos impidió" ver en el coso de Santa Margarita el arte y la belleza de los ases de la tauromaquia. De esta segunda parte de

nuestros festejos no queremos hacer mención... Y, con todo, con corridas de toros, o sin corridas de toros, La Coruña está muy animada; hay mucha gente de fuera y se suceden las excursiones, porque nuestra ciudad siempre atrae a los forasteros. Dia a dia vamos registrando la entrada de nutridas excursiones, no sólo de Galicia, sino de Portugal y de Francia, que vienen a esta simpatica capital a pasar un buen rato, a disfrutar de unos momentos de alegría que es la característica de La Coruña.

Y concretándonos a la vida local, fuera de la Función del Voto hay que señalar la alegría del ambiente, que estuvo animadísimo en todos los aspectos, con números o sin números del programa de fiestas. Mucha gente en las calles, y grandes excursiones a los airededores, sobre todo a las playas, a pesar del viento fresco que soplaba del Nordeste.

En el capítulo de sucesos hubo bastantes, aunque, por fortuna, de escasa importancia; y el movimiento del puerto no dio mucho de si, como suele ocurrir todos los domingos.

Ahora, vamos a ver lo que nos espera de agradable sorpresa en esta Semana Grande.

MENDEZ DOPICO

bres sorpresa). Emilia Varela; señori- Ana María González, Gelina Rodrítas (Mostrador). Consuelo Capeáns, guez, Marisa Fernández, Carmen Nú-Angeles Capeans, Maribel Navarro, nez, Pilar Barral, Carmen G. Barros, Souto, Carlos Torrón, Anselmo San Martin, Serafin Rodriguez.

Teresa Arcos, Mary Luz Casal, María Rodríguez. José Lastres, Neta Marsall, Pilar Rodríguez; Jóvenes: Alvaro Rodríguez, Ríos, Román de Calvo. Srtas. (Sobres Manuel Pallás.

ro Pérez; Srtas. (Sobres sorpresa). Calvo, Yolanda G. Fonticoba, Pilar Carmen Pérez Ardá, Concha Pérez; Castro, Clara Bardanca, Marisa Mi-Srtas. (Mostrador). Oliva López, Ana randa, María Teresa Ojea. Jóvenes: María Broz. Rosa María L. Sánchez, Antón de la Montaña, José A. Laredo, nóstico reservado. Después de asistido | Molina, Asunción Puga, Amalia Lens, Castro. Carmen Puga, Lita-Platas, Elena Miranda, Lourdes V. Castro, Jóvenes: do Gutiérrez, Pedro Villar, Francisco

7 a 9: Sres, Salgado del Moral, Delgado Criado, Gacio Prieto; Srtas. (Sobres sorpresa). María Josefa Camino. María Eugenia Camino; Srtas. (Mostrador), Marinita Buglio, Nieves Pujalta, Josefa Burgo, Maribel Porteiro. Adelita Colado, Aurora L. Román, Pisidente de la Asociación de la Prensa lar Rivera, Emilia López, Julia Alonso, Panchi Méndez, Cristina Sierra, Mary Car Peñamaria, Trinidad Amenedo. Juanita Amenedo, Carmen Viñas, Conchita Alvarez, Jóvenes: Ernesto Mariño, Francisco Roel, Antonio Menéndez, Juan M. Santos, Francisco Menéndez, Cayetano Sánchez, José Blanco, Antonio García. J. Ramírez, L. Correidoira. 9 a 11: Sres. Castro Montaña, Antonio Cancela, Valiente Sánchez. Señoritas (Sobres sorpresa), Amalia San Martin, Carmen Otero, Srtas. (Mostrador), María Teresa Lozano, María Je-

Prestarán servicio de guardia esta Luaces, calle de E. Pardo Bazán, 12; don José Luis León Méndez, San Juan

Gran Funeraria

12 a 2'30: Sres. Camarero; Srtas. (So- sús Hortas, Lita Tomé, Gloria Vázquez, Carmen Zárate; Jóvenes: Eduardo Marisa F. Miranda, Marisa Veiga, Charo Mosquera, Nieves Mosquera, Carmen

Blanco, Luisa Fernández. Jóvenes: Jo-2'30 a 5: Sres. Santamaría, Tudó sé Rey Otero, Fernando Canalejo, Ju-Montero; Srtas. (Sobres sorpresa). lio Barcia, Julio Rama, Carlos Lopez, María Asunción Pou, Digna Torres. Luis Pereira, Argimiro Vázquez, Ma-

sorpresa), Pilar Freire, Chita Monelos. Emilio Miragaya, Ramiro Andújar, Srtas. (Mostrador), Marisa Fontenla, 5 a 7: Sres. Lamela Cernadas, Laza- | Nita Vidal Verdes, Chelo Calvo, Marisa

Salvó el rostro de la



Capri (Italia) .-- Ivonne Monlaur, modelo y actriz, ha quedado desfigurada por un accidente. El tapón del depósito de gasolina de su canoa estaba mal cerrado. Al ponerla en marcha se produjo una explosión seguida de incendio. Aquí aparece en la cama del hospital después del accidente sufrido. Las manos quedaron abrasadas; pero le salvaron el

# de Se trata de un préstamo

reintegrable a largo plazo ANKARA, 3. - Ayuda valorada en a largo plazo. Se añade que Turquia se

bien informadas de Ankara,

de Cooperación Económica, los Estados Unidos y Alemania Occidental, sobre la base de préstamos reintegrables

Solución al Crucigram 3

HORIZONTALES .-- 1, Malaca. Asi-Srtas. (Mostrador). Julia Facal, Maria nuel M. Castro, Emilio Porta, Carlos | lar. 2, Alanes. Remoza. 3, Le. Esc. Ali. Ap. 4, Ematev. Citara. 5, Talones. Ta-11 a 1: Sres. Otero Carreira. Vázquez, lar. 6, Anal. Remunera. 7, Lataf. 8, Alegaras. Peor. 9, Girar. Sevilla. 10, Atinas. Tareas. 11, Le. Año. Eri. Ge. 12, Aridos. Ratear. 13, Manosa. Osarta.

VERTICALES.—a, Maleta. Agalam. b. Aleman. Litera. c, La. Ala. Eri. In. d. Anetol. Ganado. e, Cesen. Laraños f, Aseverar. Sosa. g, Setas. h, Arac. Masetero. i, Selituf. Varas. j, Imitan Marilí Souza, Carmen L. Alba, Ana José Fernández, José Ríos, Ramiro Pirita. k, Lo. Ale. Ele. Er. 1, Azarar. Olagat. m, Rapara. Rasera.

doscientos millones de dólares recibi- dispone a poner en vigor un plan de rá Turquía de sus aliados occidenta- estabilización económica para el que les, segun se hace constar en fuentes necesita créditos extranjeros. El plan ha sido redactado por las autoridades Esta ayuda será prestada por los competentes turcas y sus detalles han miembros de la Organización Europea sido comunicados al Fondo Monetario Internacional y a los técnicos de la OECE, que estuvieron recientemente. en Ankara. Al parecer entrará en vigor inmediatamente.—(EFE);

EL PRESTAMO, ANUNCIADO IN WASHINGTON Y ANKARA

WASHINGTON, 3 .- El anuncio acerca de la ayuda concedida a Turquia ha sido hecho simultáneamente en Washington y en Ankara. Dice, entre otras

"Representantes de los Gobiernos de Estados Unidos y Turquía reunidos en Paris, han completado hoy las conversaciones relativas a ayuda financiera a Turquia.

"Durante estas conversaciones, el Gobierno turco informó al Gobierno de los Estados Unidos en el sentido de que Turquia había comunicado al Fondo Monetario Internacional y a la Organización Europea de Cooperación Económica de la decisión del Gobierno turco de adoptar un programa financiero destinado a poner fin a la inflación y restablecer la estabilidad financiera.

"Como consecuencia de este programa proyectado por Turquia, los Gobiernos miembros de la O. E. C. E. y de la Unión Europea de Pagos, decidieron ampliar a Turquía créditos equivalentes a cien millones de dólares. El Fondo Monetario Internacional ha decidido prestar a Turquia el equivalente de 25 millones de dólares y los Estados Unidos han decidido también ampliar a Turquia ciertas facilidades financieras que ascienden a 234 millones de dólares.

El total de 359 millones de dólares de facilidades financieras será entregado a Turquía a través de estas tres fuentes, para nivelar la balanza de pagos de Turquia, durante los próximos doce meses y permitirá así al Gobierno turco llevar a la práctica su programa financiero".—(EFE).

EL GOLFO PERSICO SE LLAMARA ARABE

TEHERAN, 3.-La prensa de Teherán protesta contra la decisión del Gobierno republicano iraqui de cambiar el nombre del Golfo Pérsico para llamarle Golfo Arabe.

El diario "Ettelaat" afirma: "En vez de dedicarse a desarrollar demagogia fácil, sería mejor que los dirigentes de Bagdad se ocuparan de sus propios negocios y hallaran solución a los numerosos problemas a que tienen que hacer frente después del golpe de Estado".—(EFE).

CONVERSACION SOBRE LA CRISIS DE ORIENTE MEDIO

NUEVA DELHI, 3.-El embajador de Yugoslavia Susan Kveder ha celebrado una conferencia con el jese del Gobierno. Nehru, a raiz de enviar el dietador Tito una carta a Nehru acerca de la crisis en Oriente Medio. Se ignora el tema de la conversación sostenida entre ambos, aunque se cree que ha versado sobre el Oriente Medio.

a los pocos días, su serso era dudoso, En los tres casos, las madres habian recibido tratamiento de hormonas du-Los tres bebés fueron incluídos en rante el embarazo, ante la amenaza

### Eloy López, Fernando Dopico, Luis Portela, Enrique Rodríguez. Fernando Gutiérrez, Pedro Villar, Francisco Cuairo Muertos en un choque de automóviles Candasnos (Huesca)

### Entre las víctimas figuran el entrenador y dos jugadores de la U. D. Fraga

FRAGA (HUESCA), 3.-A las dos motocicleta ha muerto en Baquio el de la tarde, en el kilómetro 413 de la conocido deportista bilbaino, Sabino carretera de Madrid a Francia por la Jauregui, presidente de la Sociedad Junquera, y en las proximidades de la Ciclista Santichu, que anteriormente localidad de Candasnos, ha ocurrido fue jugador del Atlético de Bilbao y un grave accidente al chocar un ca- del Indauchu, y pertenecia a numemión, cuya matricula y caracteristicas se desconocen hasta el momento, con un turismo que regresaba a Zaragoza, ocupado por varios jugadores de la Unión Deportiva Fraga, en cuyo campo habian celebrado por la mañana un entrenamiento. Ambos vehiculos resultaron incendiados, al empotrarse el turismo en el depósito de gasolina del camión.

Resultaron muertos en el acto el entrenador del Fraga, don Fermin Ponsa Enfedaque, de 43 años, y el jugador Fructuoso Bona Sánchez, de 19 años, y fallecieron a poco de su llegada a esta ciudad el también jugador Manuel Castejón Maza, de 28 años, y el conductor del turismo, cuya filiación se desconoce también hasta el momento. Resultaron heridos menos graves los jugadores Angel Blanco Calvo, José Garcelona Asta y Manuel Ramirez Palomar, y un tal Vidal, antiguo jugador del Zaragoza, que se había trasladado acompañando a los jugadores. El conductor del camión y su ayudante resultaron con pequeñas quemaduras .-(ALFIL).

MURIO EN OTRO ACCIDENTE UN EX-JUGADOR DEL ATLETICO I de Londres. DE BILBAO

Peligrosidad de tratamiento de hormonas en

rosas entidades de Vizcaya. Su muerte

ha sido muy sentida en los medios de-

portivo de la provincia.—(ALFIL).

las embarazadas LONDRES, 3.-Uno de los médicos especializados en niños, más prestigioso de Inglaterra, ha expresado su opinión de que los "niños de sexo dudoso nacen en bastantes casos de madres que ha recibido tratamiento de

El profesor Alen Moncrieff, profesor de la Universidad de Londres, ha publicado un articulo en la revista médica "Lancet", en el que hace constar que durante el año pasado se registraron tres casos en los hospitales

hormonas durante el embarazo".

BILBAO, 3 .- Atropellado por una el registro como niñas y, sin embargo, de abortos,-(EFE),

por cuyo favor anticipan las gracias.

LA SENORA

Falleció en el día de ayer a los 81 años de edad, confortada con

los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su apenado hijo, José Gantes Mallo; hija política, Teresa Costa

Casa mortuoria: LUGAR DEL RIO, 6. (San Pedro de Visma)

RUEGAN a sus amistades se dignen asistir a la con-

ducción de su cadáver al Cementerio de San Pedro de

Visma, acto que tendrá lugar hoy, a las siete de la tarde

Generosa

Santos; sobrinos y demás familia,

### Cada semana, un tema

### Cuatrocientos tarmacéulicos de toda España asistirán a la Asamblea Regional de La Coruña

"El fin principal que persegu mos -dice D. Cristino Alvarez- es ve'ar por la pureza de los alimentos"



Un equipo de entusiastas organizadores, presididos por don Cristino Alvarez, trabaja activamente en la preparación de los detalles del programa de la II Asamblea de Inspectores Farmacéuticos Municipales, que, como es sabido, se celebrará en nuestra ciudad

temas al azar

I IN deslumbramiento hacia todo

dido a nuestras jóvenes generacio-

nes. Cada vez se imita más lo fo-

ráneo, a la vez que se olvidan cos-

tumbres y usos propios. Bien està

que no pretendamos hacer de nues-

tra "piel de toro" el ombligo del

mundo, ni que, con un criterio ex-

cluyente y exclusivo, creamos, como

los ingleses, que todo lo extranjero

apenas merece ser tomado en cuen-

ta. A la vez que se viaja más y que

la moderna técnica acorta las dis-

tancias, empieza a conocerse me-

jor el mundo y a estimarse en ma-

yor grado sus valores. Pero media

un verdadero abismo de aquí a con siderar bueno todo lo extraño y

malo todo lo particular. Los pue-

blos, como los hombres, están for-

mados por cualidades positivas y

negativas, por virtudes y defectos.

Pretender, pues, llegar a una tipi-

ficación y a un unitarismo en blo-

que, nos parece tan absurdo como

querer abarcar el mundo con una

Frente al falso criterio que con-

sidera al español cerrado a todo lo

extraño, inflexible y con mente de

piedra berroqueña, cabría situar

nuestra actual permeabilidad para

las corrientes de allende fronteras.

Ya aquel diplomático benaventiano

de "Lo Cursi" se lamentaba de lo

sugestionables que somos ante lo que

traiga el marchamo de extranje-

ro, al mismo tiempo que nos mos-

tramos indiferentes con lo nues-

tro. Y cuanto vemos en el presen-

te no hace más que confirmar este

aserto. Porque desde la liferatura

hasta la moda, del atavio a las can

ciones más en boga, todo responde

a una tónica descastizada e imper-

Un agudo comentarista enjuicia-

ba hace unos días así a una de

nuestras figuras juveniles: "No co-

nece a Kafka, ini maldita la fal-

ta que le hace!" Con ello se limi-

taba a subrayar las corrientes im

perantes, que resucitan a autores

muertos para el público desde hace

casi cuarenta años y que, merced

al nuevo impulso, de repente co-

bran una insospechada actualidad

No es que pretendiese restar méri-

tos al gran escritor austríaco des-

aparecido y cuyos relatos cortos

tanta admiración merecen. Pero s

hacía hincapié en que las reaccio-

nes de sus personajes tienen poca

relación con nuestra manera de en-

tender la vida. Sucede con esto al

go parecido a lo que Menéndez

Pelayo criticaba en don Julián Sanz

del Río: la introducción del oscure

krausismo en España cuando en la

propia Alemania se habia olvidado

enteramente tal doctrina. Se justi-

ficaría que el profesor español

apareciese impresionado por la

grandeza de un Kant o de un He-

gel; pero que se hubiera converti-

do en epigono de Krause, filósofo

de tercer o cuarto orden, es cosa

sola mano.

sonal

lo de fuera parece haber inva-

(Foto Blanco)

### Por Carlos Zeda

COMO ya informamos a nuestros lectores, del 25 de septiembre al 1 de octubre se celebrará en La Coruña la II Asamblea Regional de inspectores farmacéuticos sanitarios, con participación de los Colegios de las cuatro provincias gallegas y los de Asturias, León y Zamora.

Don Cristino Alvarez, presidente del Colegio coruñés y de dicha Asımblea, y el señor Soto Lloves, vocal de los I. F. M. en el Colegio, nos van a dur una amplia información de lo que persiguen los inspectores farma-

céuticos municipales. Escuchémosles: -El punto fundamental que trataremos está estrechamente relacionado con la higiene de los alimentos. Para ello hemos solicitado de todos cuantos tomen parte en esta Asamblea una serie de datos estadísticos a base de recoger análisis de muestras de pasta para sopas, gaseosas y bebidas refrescantes, sifones con casquillos de plomo, harinas, vinagres, vinos, azafranes, aguas potables en establecimientos públicos, vasijas de barro, etc. Hasta ahora hemos recibido cerca de seis mil análisis, lo que prueba el interés con que todos han acogido la celebración de la Asamblea.

400 ASAMBLEISTAS

-¿Cuántos inspectores farmacéuticos municipales tomarán parte en esta II Asamblea!

(CONTINUA EN OCTAVA PLANA)

### PAPANATISMO Contestenos, por favor Por EMILIO MERINO



que sacaba de sus casillas a don

gozaba de gran prestigio en mis años juveniles y que hoy está un ? poco injustamente olvidado. Si cada vez que deseo identificarme con las aspiraciones y sentimientos del pueblo norteamericano durante los treinta primeros años de nuestro siglo, releo las páginas de este gran novelista de origen portugués, jamás se me ha ocurrido la idea de ? trasplantar a España la singularidad de sus personajes, porque los considero extraños a nuestro modo de ser.

Nunca, como ahora, se imitó tan: to a lo extranjero. No solo en el terreno literario, sino en el de las costumbres parecemos habernos convertido en sucursales del exterior. St nuestras muchachitas copian modas, maquillajes y gestos de "Vogue" y de "Look", los actua- } les gamberretes suelen cogerse de les hombros, fingir una borrachera e ir cantando en grupos por la calle como les vieron hacer a los charres de las películas mejicanas.

El gregarismo de la época actual linda con lo tremendo. Falta individualidad, espíritu diferenciador, a la vez que se asiste a un desmesurado afán de notoriedad: de singularizarse por el grito, el escándalo o la barrabasada. Porque el hombre de hoy, que presume de escéptico y de superavisado, suele mostrarse excesivamente cándido a la hora de acoger modas y módulos procedentes de fuera. Y esto, que resulta estimable tratándose de buenos valores, es simple papanatismo o paleto deslumbramiento al recibir lo adventicio, lo carente de importancia.

Conviene, pues, agudizar el sentido crítico, levantar nuevas barreras para lo malo y establecer la libre entrada para lo bueno. Sólo con 2 un criterio perspicaz y selectivo volveremos a recobrar parte de nuestra perdida singularidad. Y no ya ? armados con aquella soberbia de 2 nuestros viejos hidalgos, que se ? consideraban espejo y semejanza de 7 su Dics, sino con la modestia y el talento suficientes para discernir lo aceptable y lo rechazable; para separar la infima ganga de la excelente ley.



A publicación del último número de la revista veraniega de La Coruña, ha puesto de actualidad a su director y promotor, don Regino Barbeito. Una calidad en línea ascendente de este esfuerzo publicitario en favor de nuestra ciudad. hacen que la personalidad periodistica de Regino Barbeito sea tenida en cuenta y que a él se le pueda preguntar sobre la posibilidad de que su revista se convierta en la gran pancarta que lleva el nombre de La Coruña a todo el mundo. Comenzamos el interrogatorio

-¿Cuántos años hace que presentas tú la revista veraniega herculina?

-Muchos, desde luego. Concretando un poco, creo que desde 1948 6 1947. A partir de entonces la he venido haciendo todos los años. -¿Cuál ha sido la mejor de las

hechas hasta ahora?

(CONTINUA EN OCTAVA PLANA)

### HOIA & LUNES Editada por la Asociación de la Prensa de La Coruna

Lunes, 4 de Agosto de 1958 .-- Avenida de Rubino, 16. -- Telefs. 1542 - 1177

# Senora dorda y otras cosas



A contemplación de una tan optimista fotografía me tenía decidido a escribir un no menos optimista comentario en torno al verano. a los baños de mar y las señoras gordas, pero resulta que los hechos se me han torcido de tal manera a la hora de coger la pluma, que no encuentro en mi ánimo la menor posibilidad optimista

Y todo por culpa del verano, de este agosto coruñés en el que podrán faltar o concurrir festejos buenos, espléndidas corridas de toros y buen tiempo, pero en el que no escasearán, pase lo que pase. los números ruidosos tales como dianas y alboradas, bombas de palenque y gaitas innumerables. Claro que el alcalde no tiene la culpa de que uno duerma con balcón a la calle Real y que, por fastidiosa obligación, haya de meterse en la cama a las cuatro de la madrugada, para despertar sobresaltado a las nueve y media de la mañana, porque casi a los pies de su lecho se hayan concentrado cuatro bandas de música tocando una diana florcada que no la mejora la Sinfónica de Filadelfia. Y claro, con cuatro horas y media de sueño en el cuerpo, no hay la menor posibilidad de optimismo, por muy optimistamente gorda que sea la señora que nos pongan delante, fotografiada en el jubiloso momento de meterse en el mar, poniendo en peligro la existencia de los inadvertidos bañistas de playas inmediatas, a los que cogerá totalmente desprevenidos la inminente riada. Un anticipo de lo que dicen le sucederá al mundo el día en que al hielo de los Polos le dé por licuarse con motivo de alguna explosión atómica de esas que tanto hablan los periódicos.

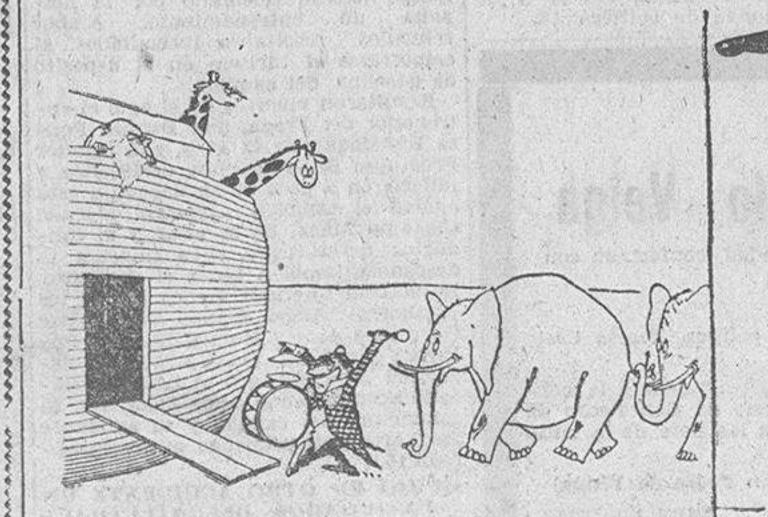
Y el caso es que si uno hubiera disfrutado de ese minimo salario vital de sueño que son siete horas, quizas pouria aspirar i alegrar il ánimo de sus lectores cantando las excelencias de una estación en la que son posibles tan reconfortables espectáculos. Porquesuno adora a las señoras gordas, con excepción quizás de esa colidisana señora Maxwell, universalmente antipatica. Las señoras gordas son la sal de la gracia femenina, que necesita de ellas como la virtud necesita del pecado para ser valorada en su grandeza y como la langosta con mayonesa necesita del potaje de lentejas para alcanzar su exquisitez plena.

En cuanto al verano.. Si uno adora a las señoras gordas, mucho más adora el verano, a pesar de las disnas y alboradas. El verano es estupendo por muchas cosas, pero, sobre todo, por el aire democratico que lo caracteriza. El invierno es estación de potentados, cuyos deleites no se conciben sino con calefacción central, aprigo de visón, coche a la puerta y entradas caras a los espectáculos de lujo. En cambio el verano puede brindar felicidad a quien no tenga sino un par de duros en el bolsillo para coger la barca e irse a cualquier playa con la familia, amén de dos kilos de patatas y un par de huevos para hacer el más universal articulo de viaje que conocieron los siglos: una tortilla. Un programa extenso y unas exigencias mínimas. Luego, además, están los novios. Las dulces parejas de novios con pocos recursos que en el invierno deambulan por las calles huyendo del frío y de las gentes, sin encontrar un rincon medianamente confortable en el que hacer manitas mirándose a los ojos desmayadamente y sin tener que estar tiritando por no gastarse ocho pesetas en una película a la que en ningún caso prestarían demasiada atención. En verano, en cambio, cualquier lugar es bueno para el amor, y las "scooters" han facilitado mucho la cosa El verano, además, tiene el gran aliciente de los baños de mar, acaso el mejor deleite que brinda la mamá Naturaleza y también el más barato, a condición que uno no viva tierra adentro.

Por todo ello yo bendigo al verano y lanzo entusiasmados ¡vivas! que no me incomoden con nadie, como sucedería si me dejara llevar del somnoliento mal humor que estoy combatiendo en mi mismo y comenzara a hablar de las corridas de toros, los festivales de Erpaña, las declaraciones del alcalde sobre las fiestas y demás cuestiones enojosas que uno, cada día, ha de resignarse a dejar en el tintero .-- CA-PARROS.

### NOTAS DE-HUMOR

Por I. P.



Viajeros inesperados

